

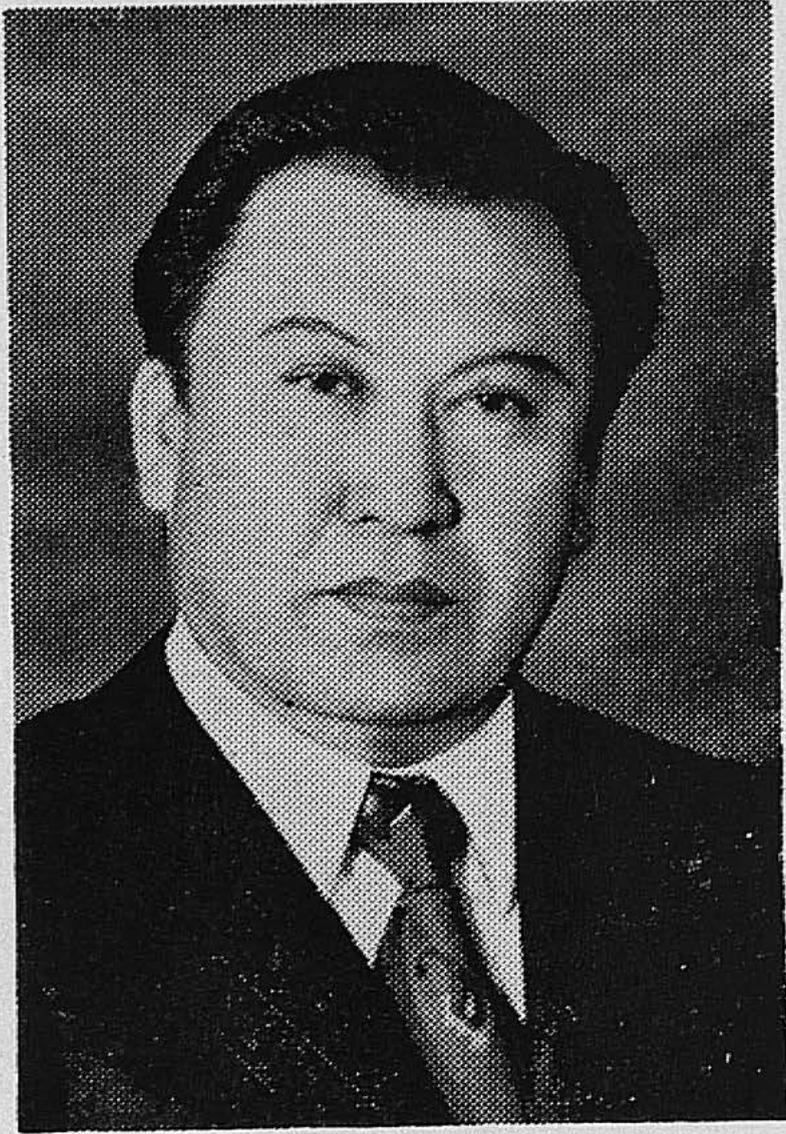


БИБЛИОГРАФИЯ УЧЕНЫХ КАЗАХСТАНА



АКАДЕМИЯ НАУК  
КАЗАХСКОЙ ССР

Гожахмет  
Садвакасович  
**САДВАКАСОВ**



J. C. Cagney

ҚАЗАҚСТАН ССР ПӘНЛӘР АКАДЕМИЯСИ  
Қазақстан ғалимдери библиографиясигә даир материаллар

ҒОЖӘХМӘТ  
СӘДВАҚАС ОҒЛИ  
СӘДВАҚАСОВ

АЛМУТА

Қазақстан ССР «Наука» нәшрияти

1989

АКАДЕМИЯ НАУК КАЗАХСКОЙ ССР

---

Материалы к биобиблиографии ученых Казахстана

ГОЖАХМЕТ  
САДВАКАСОВИЧ  
САДВАКАСОВ

АЛМА-АТА

«Наука» Казахской ССР

1989

**Баш редактор**

Қазақстан ССР Пәнләр академиясиниң академиги  
*Ж. М. Әбдилдин*

**Жавапкәр редактор**

Қазақстан ССР Пәнләр академиясиниң академиги  
*А. Т. Қайдаров*

**Топлғучилар:**

*Г. И. Семәтова, М. Ә. Абдурахманов,  
М. Д. Курманбекова, А. М. Абенова*

---

**Главный редактор**

академик Академии наук Казахской ССР  
*Ж. М. Абдильдин*

**Ответственный редактор**

академик Академии наук Казахской ССР  
*А. Т. Қайдаров*

**Составители:**

*Г. И. Семятова, М. А. Абдурахманов,  
М. Д. Курманбекова, А. М. Абенова*

ISBN 5—628—00677—7

© Издательство  
«Наука»  
Казахской ССР,  
1989

## КИТАПХАНЛАР ДИҚҚИТИГӘ

Мәзкүр көрсәткүч Қазақстан алимлири биобиблиография сериясиниң давами болуп, филология пәнлириниң доктори, Қазақстан ССР Пәнләр академиясиниң мухбир әзаси Ғоҗәх-мәт Сәдвәқас оғли Сәдвәқасовқа беғишланған.

Биобиблиография алимниң һаяти билән паалийитини йорутидиған материалларни, әмгәклирини вә у һәққидики әдәбиятларни өз ичигә алиду.

Көрсәткүчкә киргән материаллар хронологиялик тәртиптә алфавит бойичә берилгән: алди билән уйғур тилида нәшир қилинған әмгәкләр, андин рус вә башқа тиллардики әдәбиятлар жайлаштурулған. Китапханлар даирисиниң кәңирәк болушини көздә тутуп, уйғурчә чиққан әмгәкләрниң нами скобка ичидә рус тилиға тәржимә қилинип берилди.

Әмгәкләрниң алфавитлик көрсәткүчидә вә соавторлар көрсәткүчидә һашийәләр хронологиялик тәртиптә жайлаштурулған әмгәкләрниң номериға берилиду.

## К ЧИТАТЕЛЯМ

Предлагаемый указатель — продолжение серии библиографии ученых Казахстана — посвящен доктору филологических наук, члену-корреспонденту Академии наук Казахской ССР Гожахмету Садвакасовичу Садвакасову.

Библиография включает материалы, характеризующие жизнь и деятельность ученого, его публикации и литературу о нем.

Материал в указателе расположен в хронологическом порядке, в пределах каждого года по алфавиту: сначала идут работы, опубликованные на уйгурском (с переводом на русский язык), затем на русском и далее на других языках.

В алфавитном указателе трудов и именном указателе соавторов ссылки даются на порядковые номера работ, помещенные в хронологическом указателе трудов.

## ҚАЗАҚСТАН ССР ПӘНЛӘР АКАДЕМИЯСИНИҢ МУХБИР ЭЗАСИ Ғ. СӘДВАҚАСОВНИҢ ҒАЯТИ ВӘ ПААЛИЙИТИНИҢ АСАСИЙ СӘНӘЛИРИ

Ғоҗәхмәт Сәдвақас оғли Сәдвақасов 1929-жили 15-июнь-да Алмута облуси Уйғур райониниң Чоң Ақсу йезисида туғулған.

1946—1950-ж. Абай намидики Қазақ педагогика институтиниң студенти.

1950—1953-ж. Қазақстан ССР Пәнләр академияси Уйғур-туңған мәдәнийити секториниң аспиранти, «Уйғур тили» мутә-хәссислиги бойичә.

1953—1960-ж. Қазақстан ССР Пәнләр академияси Уйғур-туңған мәдәнийити секториниң, Шәриқшунаслиқ секториниң, Тил вә әдәбият институти Уйғур филологияси бөлүминиң кичик илмий хадими.

1957-ж. Филология пәнлириниң кандидати унванини елиш үчүн «Һазирқи заман уйғур тилида исимларниң ясилиши» мавзусида диссертация яқлиди.

1958-ж. Уйғур тили вә әдәбияти муәллимлириниң республикилик кеңәшмисидә Уйғур әдәбий тилиниң имласи һәққидә нутуқ сөзлиди, Алмута шәһири.

— Қазақстан ССР Пәнләр академиясиниң Шәриқшунаслиқ сектори уйғур орфографияси вә терминологияси бойичә уюштурған кеңәшмидә «Уйғур әдәбий тилиниң имла қайдилри» һәққидә доклад қилди, Алмута шәһири.

1959-ж. Түркий тилларниң терминологияси вә имласи мәсилилиригә беришланған пүткүлиттипақлик кеңәшмигә қатнишиду вә «Уйғур тилиниң имла принциплри» мавзусида доклад қилиду, Москва шәһири.

1960-ж. Қазақстан ССР Пәнләр академияси Тил вә әдәбият институти Уйғур филологияси бөлүминиң чоң илмий хадими.

— Қазақстан ССР Маарип министрлиги оқуш-методика Советиниң әзаси.

— Шәриқшунасларниң XXV Хәлиқ ара Конгрессиниң иштиракчиси, Москва шәһири.

1961-ж. Пәрғанә вадиси уйғурлириға әвәтилгән диалектологиялик экспедициягә қатнишиду.

1961—1963-ж. Қазақстан ССР Пәнләр академияси Тилшунаслиқ институтиниң Уйғур тили бөлүминиң башлиғи.

1962-ж. Пәрғанә вадиси уйғурлириға әвәтилгән диалектологиялик экспедициягә қатнишиду.

1963-ж. Түркмәнстан уйғурлириниң тилини тәкшүрүш үчүн тәшкилләштүрүлгән экспедициягә қатнишиду.

1964-ж. КПСС қатарыға қобул қилиниду.

— Алмута облусиниң Челәк, Уйғур районлириға вә Талдықорған облусиниң Панфилов райониға уюштурулған экспедициягә қатнишиду.

— Қазақстан ССР Пәнләр академияси филология пәнлири бойчә бирләшкән Илмий советниң әзаси.

1964—1974-ж. Қазақстан ССР Пәнләр академияси Тилшунаслиқ институти Уйғуршунаслиқ бөлүминиң чоң илмий хадими.

1965-ж. Қазақстан ССР Министрлар Советиниң йенидики Дөләт терминологиялик комиссияниң әзаси.

— Қирғизстан ССР Иссыккөл облусыға әвәтилгән диалектологиялик вә фольклорлуқ экспедициягә қатнишиду.

1966-ж. Уйғуршунасларниң «Малов әнжүмәнигә» қатнишиду, Москва шәһири.

1967-ж. Пәрғанә вадиси уйғурлириға әвәтилгән комплекслик экспедициягә рәһбәрлик қилиду.

1968-ж. Алмута облуси бойчә комплекслик экспедициягә рәһбәрлик қилиду.

1970-ж. «В. И. Ленин тәвәллүдиниң 100 жилиғини нишанлап, Шанлиқ әмгәк үчүн» медали билән мукапатланди.

— Пәрғанә вадиси уйғурлириға әвәтилгән комплекслик экспедициягә рәһбәрлик қилиду.

1972-ж. Филология пәнлириниң доктори унванини елиш үчүн «Пәрғанә вадиси уйғурлириниң тили вә уйғур һәм өзбәк шевилириниң өз ара тәсир проблемиси» мавзусида диссертация яқлиди.

— Уйғуршунасларниң «Малов әнжүмәнигә» қатнишип, «Һазирқи заман уйғур тилида сөз ясашниң фонетикилик усули барму?» мавзусида доклад қилиду, Москва шәһири.

— «СССР қурулғиниға 50 жил — КПСС ленинчә миллий сәяситиниң тәнтәниси» намлиқ Республикалар ара илмий-нәзәрий конференциясидә «Совет уйғурлири әдәбий тили билән

шевилириниң өз ара мунасивәтлири» мавзусида доклад қилиду, Алмута шәһири.

1973-ж. Түркий тиллар диалектологияси бойичә VII регионаллик конференциягә қатнишип, «Совет уйғурлири тилидики шевиләрдә чәттин сөз қобул қилиш мәсилисигә даир» мавзусида доклад қилиду, Алмута шәһири.

— Уйғуршунасларниң «Малов әнжүмәни» кеңәшмисидә «Уйғур тилиниң Йәттису шевисидә қуш намлири» мавзусида доклад қилиду, Алмута шәһири.

1974—1986-ж. Қазақстан ССР Пәнләр академияси Тилшунаслиқ институти қешидики Уйғуршунаслиқ бөлүминиң башлиғи.

1975-ж. Қазақстан ССР Пәнләр академиясиниң мухбир әзаси болуп сайланди.

1976-ж. Қазақстан ССР Һөрмәт Алтун китабиға йезилиду. — II Пүткүлиттипак туркийшунаслиқ конференциясидә «Совет уйғуршунаслиғиниң асасий этаплири» мавзусида доклад қилиду, Алмута шәһири.

1977-ж. «СССР хәлиқлири тиллириниң алфавитлири билән имласини яритиш вә мукәммәлләштүрүштики совет тәжрибиси» намлик Пүткүлиттипак илмий конференциясигә қатнишип, «Совет уйғурлири алфавити вә имласиниң ишлиниш әһвали» мавзусида доклад билән сөзгә чиқиду, Карачаевск шәһири.

— Қазақстан ССР Пәнләр академияси Тилшунаслиқ институтиниң Улуқ Октябрьниң 60 жилиғиға беғишланған нәзәрий конференциясидә «Қазақстанда уйғуршунаслиқниң тәрәққияти» мавзусида доклад қилиду, Алмута шәһири.

— Қазақстан ССР Пәнләр академияси Тилшунаслиқ институти Илмий советиниң уйғур секциясиниң рәиси.

— «Пәрғанә вадиси уйғурлириниң тили» намлик монографияси үчүн Ч. Ч. Вәлиханов наmidики мукапат билән мукапатлиниду (Алмута, 1-қ. 1970; 2-қ. 1976).

1978-ж. Түркийшунасларниң Совет комитетиниң IV пленарлик кеңәшмисидә доклад қилиду, Москва шәһири.

— Тилшунаслиқ институти йенидики «Түркий тиллар» бойичә докторлуқ диссертация яқлаш ихтисаслаштурулған Советиниң әзаси.

— М. Әвезов наmidики әдәбият вә сәнъәт институти йенидики «СССР хәлиқлири әдәбияти» бойичә докторлуқ диссертация яқлаш ихтисаслаштурулған Советиниң әзаси.

— «Республикилик педагогика әнжүмәни» уйғур секциясиниң рәһбири, Қарифанда шәһири.

— Хәлик ара музыка әнжүмәнигә қатнишиду, Сәмәркәнт шәһири.

— Алмута вә Талдиқорған облуслирида иш елип барған комплекслик экспедицияни башқурди.

— «Вәтән» совет жәмийити Қазақ бөлүминиң Президиу-миға әза.

— «Қазақстан ССР Пәнләр академиясиниң хәвәрлири. Филология серияси» журналиниң редколлегия әзаси.

1979-ж. I Республикалик Уйғуршунаслиқ конференцияси-ниң тәшкилий комитети рәисиниң орунбасари, конференциядә «СССР Уйғур тилшунаслиғи һазирқи дәвирдә» (Ә. Нәжип вә А. Қайдаров билән бирликтә), Алмута шәһири.

— Түркий тиллар диалектлириға беғишланған Пүткүлит-типақ регионал конференциясидә «Түркмәнстан уйғурлириниң тили» һәққидә доклад қилди, Нукус шәһири.

— Фрунзе шәһири жамаәтчилигиниң уйғуршунас алимлар билән учришишиға қатнишип, «Оттура Азия, Қазақстан вә Шәрқий Түркстан хәлиқлири мәдәнийитигә рус мәдәнийитиниң тәсири» мавзусида доклад билән сөзгә чиқти, Фрунзе шәһири.

«Тарихни маоистик сахтилаштурушқа қарши күрәшнин актуал проблемлири» илмий-нәзәрийәвий конференциясиниң иштиракчиси, Москва шәһири.

— Илим-пәнгә қошқан үлүши үчүн Қазақстан ССР Алий Советиниң Пәхрий Гармотиси билән тәғдирләнди.

1980-ж. «Малов әнжүмәнидә» «Уйғур тилида таамлар на-ми» дегән мавзуда доклад қилди, Новосибирск шәһири.

— III Пүткүлиттипақ түркийшунаслиқ конференциясигә қатнишип, «Уйғур тили шевилиридә сипайилиқ категорияси» һәққидә доклад қилди, Ташкәнт шәһири.

— «Ленин вә Шәрйқ» намлиқ Пүткүлиттипақ илмий-нә-зәрий конференциясигә «Совет уйғуршунаслиғиниң муваппә-қийәтлири» мавзусида доклад билән қатнашти, Ташкәнт шә-һири.

— Қазақстан ССР Пәнләр академияси Тилшунаслиқ инс-титутида нәзәрий семинарниң рәһбири.

— Қазақстан ССР Пәнләр академияси Ижтимаий пәнләр тәһририй советиниң әзаси.

1982-ж. Түркий тиллар диалектологияси вә тарихи бойичә IX регионал конференциягә қатнашти вә «М. Кәшкәрий «Түр-кий тиллар диваниниң» уйғурчә тәржимиси һәққидә» дегән мавзуда доклад қилди, Уфа шәһири.

— Қазақстан ССР Алий Советиниң Пәхрий Грамотиси билән мукапатланди.

— Республиклик «Знание» жәмийити Пленуминиң азаси.

— Қазақстан ССР Маарип министрлиги Оқуш-методика советиниң уйғур секциясиниң рәиси.

1983-ж. Пүткүлиттипақ хитайшунаслар ассоциацияси қазақ бөлүми рәисиниң орунбасари.

— Абай наמידики Қазақ педагогика институтиниң Уйғур тили вә әдәбияти кафедрисиға профессор хизмитини атқурғучиси сүпитидә қобул қилинди.

1984-ж. Германия Федератив Республикисини махсус группа тәркивидә зиярәт қилип, «ФРГ-да СССР күнлирини» өткүзүшкә қатнишиду (Қазақстан ССР-ниң күнлири).

— «СССР-ниң сабиқ миллий аймақлирида ижтимаий-ихтисадий қалақлиқни йоқитиш һәққидә ленинчә тәлимаат вә уни сахтилаштурушқа қарши» дегән мавзуда өткүзүлгән пүткүлиттипақ конференциясидә «Совет уйғурлири мәдәнийитиниң гүллиниши вә Шинжаң миллий тиллар тәрәққиятиниң мәсиллири» дегән мавзуда доклад қилди, Алмута шәһири.

1985-ж. IV Пүткүлиттипақ түркийшунаслиқ конференциягә қатнишиду һәм «Уйғур тилида томур морфеминиң бәзи өзгичиликлири һәққидә» мавзусида доклад қилиду, Ашхабад шәһири.

— Түркийшунасларниң совет комитетиниң пленарлиқ мәжлисидә «Шинжаң-уйғур автоном районида уйғур тили билән әдәбиятини тәтқиқ қилиш» дегән мавзуда сөзгә чиқиду, Москва шәһири.

— Ч. Ч. Вәлихановниң 150 жилиғиға беғишланған Пүткүлиттипақ илмий конференциядә «Ч. Ч. Вәлиханов — уйғуршунас» мавзусида доклад қилиду, Алмута шәһири.

— Шинжаң-уйғур автоном райониниң қурулғиниға 30 жил толуши мунасивити билән СССР делегацияси тәркивидә Шинжаң-уйғур автоном районини зиярәт қилиду.

— Совет-хитай достлуғи жәмийити қазақ бөлүми рәисиниң орунбасари.

— «Пәрваз» мәжмуәси тәһририй коллегиясиниң азаси.

1986-ж. Қазақстан ССР Пәнләр академияси Уйғуршунаслиқ институтиниң директори болуп сайлиниду.

— Түркий тиллар этимологияси бойичә өткүзүлгән регионаллик конференциядә «Уйғур тилида сөзләрни деэтимологиялик һаләткә учритидиған бәзи фонетикалик һадисиләр» дегән мавзуда доклад қилиду, Алмута шәһири.

— Қазақстан Маарип министрлигиниң пәхрий грамотиси билән тәғдирләнди.

— Қазақстан ССР ПА Уйғуршунаслик институтида методологиялик семинарниң рәһбири.

1987-ж. Пүткүлиттипак уйғуршунасларниң «VI Малов ән-жүмәни» кеңәшмисиниң тәшкилий комитетиниң рәиси, Алмута шәһири.

— Пүткүлиттипаклик шәриқшунаслар ассоциациясиниң Президиум әзаси.

— «Әмгәк ветерани» медали билән тәғдирлиниду.

1988-ж. 22—27-июньда Алмутида Стратегиялик тәтқиқатлар хәлиқ ара институти (АҚШ, Стәнфорд шәһири) һәм СССР Пәнләр академияси Жирақ Шәриқ институти вә Қазақстан ССР Пәнләр академияси Уйғуршунаслиқ институти бирлишип «Азия—Теч океан вә Жирақ Шәриқтә течлиқни, бехәтәрлиқни вә һәмкарлиқни мустәһкәмләшниң йоллири вә усуллири» мавзусидики симпозиумни уюштурушка вә өткүзүшкә қатнишиду. Шундақла симпозиумда «СССР Оттура Азия районлири билән Хитайниң һәмкарлиғи — Совет-Хитай хошначилиғиниң амилли» дегән мавзуда (В. А. Моисеев билән бирлиқтә) доклад қилиду.

— Хитайшунаслар Европа Ассоциацияси XXXI конгрессиниң ишиға қатнишиду. Веймар шәһири, ГДР.

— «Проблемы Дальнего Востока» журналиниң тәһририй коллегиясиниң әзаси.

— «Азия, Африка, Латин Америкиси хәлиқлири тарихий тәрәққиятиниң қанунийәтлири» проблемиси бойчә Илмий совет бюросиниң әзаси (СССР Пәнләр академияси Тарих бөлүми бойчә).

**ОСНОВНЫЕ ДАТЫ ЖИЗНИ И ДЕЯТЕЛЬНОСТИ  
ЧЛЕНА-КОРРЕСПОНДЕНТА  
АКАДЕМИИ НАУК КАЗАХСКОЙ ССР  
Г. С. САДВАКАСОВА**

Гожахмет Садвакасович Садвакасов родился 15 июня 1929 г. в с. Большой Аксу Уйгурского района Алма-Атинской области.

1946—1950 гг. Студент Казахского педагогического института им. Абая.

1950—1953 гг. Аспирант Сектора уйгуро-дунганской культуры АН КазССР по специальности «Уйгурский язык».

1953—1960 гг. Младший научный сотрудник Секторов уйгуро-дунганской культуры и востоковедения АН КазССР, Отдела уйгурской филологии Института языка и литературы АН КазССР.

1957 г. Защита диссертации на соискание ученой степени кандидата филологических наук на тему: «Словообразование имен существительных в современном уйгурском языке».

1958 г. Участник республиканского совещания уйгурских учителей, где выступил по вопросам орфографии уйгурского языка, г. Алма-Ата.

— Участник совещания по вопросам орфографии и терминологии уйгурского языка, организованном Сектором востоковедения АН КазССР, где выступил с докладом «Правила орфографии уйгурского литературного языка», г. Алма-Ата.

1959 г. Участник Всесоюзного совещания по вопросам терминологии и орфографии тюркских языков, где выступил с докладом «Принципы орфографии уйгурского языка».

1960 г. Старший научный сотрудник Отдела уйгурской филологии Института языка и литературы АН КазССР.

— Член Учебно-методического Совета Министерства просвещения Казахской ССР.

— Участник XXV международного конгресса востоковедов, г. Москва.

1961 г. Участник диалектологической экспедиции в Ферганскую долину.

1961—1963 гг. Заведующий Отделом уйгурского языка Института языкознания АН КазССР.

1962 г. Участник диалектологической экспедиции в Ферганскую долину.

1963 г. Участник диалектологической экспедиции к уйгурам Туркмении.

1964 г. Принят в ряды КПСС.

— Участник комплексной уйгурской экспедиции в Уйгурский, Чиликский районы Алма-Атинской области и Панфиловский район Талды-Курганской области.

— Член объединенного Ученого совета по филологическим наукам АН КазССР.

1964—1974 гг. Старший научный сотрудник Отдела уйгуроведения при Институте языкознания АН КазССР.

1965 г. Член Казахской государственной терминологической комиссии при Совете Министров Казахской ССР.

— Участник фольклорно-лингвистической экспедиции по Иссык-Кульской области КиргССР.

1966 г. Участник встречи уйгуроведов «Маловские чтения», г. Москва.

1967 г. Участник диалектологической экспедиции в Ферганскую долину.

1968 г. Руководитель комплексной экспедиции в Алма-Атинскую область.

1970 г. Награжден медалью «За доблестный труд. В ознаменование 100-летия со дня рождения В. И. Ленина».

— Участник диалектологической экспедиции в Ферганскую долину.

1972 г. Защита диссертации на соискание ученой степени доктора филологических наук на тему: «Язык уйгуров Ферганской долины и проблемы взаимодействия уйгурских и узбекских диалектов».

— Участник встречи уйгуроведов, «Маловские чтения», где выступил с докладом на тему: «Имеется ли в современном уйгурском языке фонетический способ словообразования?», г. Москва.

— Участник Межреспубликанской научно-теоретической конференции «50-летие образования СССР—торжество ленинской национальной политики КПСС», где выступил с докладом на тему: «О соотношении говоров и литературного языка советских уйгуров», г. Алма-Ата.

1973 г. Участник VII региональной конференции по диалектологии тюркских языков, где выступил с докладом: «К вопросу лексических заимствований в говорах языка советских уйгуров», г. Алма-Ата.

— Участник встречи уйгуроведов «Маловские чтения», где выступил с докладом: «Названия птиц в семиреченском говоре уйгурского языка», г. Алма-Ата.

1974—1986 гг. Заведующий отделом уйгуроведения Института языкознания АН КазССР.

1975 г. Избран членом-корреспондентом АН КазССР.

1976 г. Занесен в Золотую книгу Почета Казахской ССР.

— Выступил с докладом на II Всесоюзной тюркологической конференции «Основные этапы развития советского уйгуроведения», г. Алма-Ата.

1977 г. Выступил с докладом на Всесоюзной научной конференции «Советский опыт создания и усовершенствования алфавитов и орфографий языков народов СССР» с докладом «О состоянии разработки алфавитов и орфографии языка советских уйгуров», г. Карачаевск.

— Выступил с докладом на теоретической конференции Института языкознания АН КазССР, посвященной 60-летию Великого Октября, на тему: «Развитие уйгуроведения в Казахстане», г. Алма-Ата.

— Председатель уйгурской секции Ученого совета Института языкознания АН КазССР.

— Присуждение премии им. Ч. Ч. Валиханова в области общественных наук за монографию «Язык уйгуров Ферганской долины» в 2-х частях (Алма-Ата, ч. I, 1970; ч. 2, 1976).

1978 г. Выступил на IV Пленарном заседании Советского комитета тюркологов в г. Москве.

— Член Специализированного совета по защите докторских диссертаций по специальности «Тюркские языки» при Институте языкознания АН КазССР.

— Член Специализированного совета по защите докторских диссертаций по специальности «Литература народов ССР» при Институте литературы и искусства им. Ауэзова АН КазССР.

— Руководитель уйгурской секции «Республиканских педагогических чтений» в г. Караганде.

— Участник Международного музыкального симпозиума, г. Самарканд.

— Участник комплексной уйгурской экспедиции по Алма-Атинской и Талды-Курганской областям.

— Член Президиума Казахского отделения советского общества «Родина».

— Член редколлегии журнала «Известия Академии наук Казахской ССР. Серия филологическая».

1979 г. Заместитель председателя оргкомитета I Республиканской уйгуроведческой конференции, где выступил с докладом на тему: «Уйгурское языкознание в СССР на данном этапе. Итоги и проблемы» (совместно с Э. Наджипом и А. Кайдаровым), г. Алма-Ата.

— Выступил с докладом на Всесоюзной региональной конференции по диалектам тюркских языков на тему: «Язык уйгуров Туркмении», г. Нукус.

— Участник встречи ученых-уйгуроведов с общественностью г. Фрунзе, где выступил с докладом на тему: «Благотворное влияние русской культуры на культуру народов Средней Азии, Казахстана и Восточного Туркестана», г. Фрунзе.

— Участник научно-теоретической конференции «Актуальные проблемы борьбы с маоистскими фальсификациями в области истории», г. Москва.

— Награжден Почетной грамотой Верховного Совета Казахской ССР за развитие филологической науки.

1980 г. Выступил с докладом на «Маловских чтениях» на тему: «Названия блюд в уйгурском языке», г. Новосибирск.

— Участник III Всесоюзной тюркологической конференции, где выступил с докладом: «Категория вежливости в диалектах уйгурского языка», г. Ташкент.

— Участник Всесоюзной научно-теоретической конференции «Ленин и Восток», где выступил с докладом на тему: «Достижения советского уйгуроведения», г. Ташкент.

— Руководитель теоретического семинара Института языкознания АН КазССР.

— Член редакционного совета Отделения общественных наук АН КазССР.

1982 г. Выступил с докладом на IX региональной конференции по диалектологии и истории тюркских языков на тему: «Об уйгурском переводе «Дивану лугат-ит тюрк» М. Кашгарского», г. Уфа.

— Награжден Почетной грамотой Верховного Совета Казахской ССР.

— Член Пленума республиканского общества «Знание».

— Председатель уйгурской секции Учебно-методического Совета Министерства просвещения КазССР.

1983 г. Заместитель председателя Казахского отделения Всесоюзной ассоциации китаеведов.

— И. о. профессора кафедры уйгурской филологии Казахского педагогического института им. Абая.

1984 г. Поездка в Федеративную Республику Германию в составе специальной туристической группы для участия в проведении «Дней СССР в ФРГ» [на примере Казахской ССР].

— Выступил с докладом на Всесоюзной конференции «Ленинское учение о преодолении социально-экономической отсталости бывших национальных окраин СССР и критика его фальсификаторов» на тему: «Расцвет культуры советских уйгуров и вопросы развития национальных языков народов Синьцзяна», г. Алма-Ата.

1985 г. Участник IV Всесоюзной тюркологической конференции, где выступил с докладом: «О некоторых особенностях корневой морфемы в уйгурском языке», г. Ашхабад.

— Выступил с докладом на пленарном заседании Советского комитета тюркологов на тему: «Об изучении уйгурского языка и литературы в Синьцзян-Уйгурском автономном районе КНР», г. Москва.

— Участник Всесоюзной научной конференции, посвященной 150-летию Ч. Ч. Валиханова, где выступил с докладом на тему: «Ч. Ч. Валиханов как уйгуровед», г. Алма-Ата.

— Поездка в Синьцзян-Уйгурский автономный район КНР в составе делегации СССР в связи с 30-летием со дня образования СУАР.

— Заместитель председателя Правления Казахского отделения общества советско-китайской дружбы.

— Член редакционного совета литературно-публицистического ежегодника «Парваз».

1986 г. Директор Института уйгуроведения АН КазССР.

— Выступил с докладом на региональной конференции по проблеме этимологии тюркских языков на тему: «Некоторые фонетические явления уйгурского языка, приводящие к деэтимологизации слов», г. Алма-Ата.

— Награжден Почетной грамотой Министерства просвещения Казахской ССР.

— Руководитель методологического семинара Института уйгуроведения АН КазССР.

1987 г. Председатель оргкомитета Всесоюзной встречи уйгуроведов «VI Маловских чтений», г. Алма-Ата.

— Член Президиума Всесоюзной ассоциации востоковедов.

— Награжден медалью «Ветеран труда».  
1988 г. Участник и организатор проведения советско-американского симпозиума «Пути и методы укрепления мира, безопасности и сотрудничества в азиатско-тихоокеанском регионе и на Дальнем Востоке» 22—27 июня в г. Алма-Ате, организованного Международным Институтом по стратегическим исследованиям (г. Стэнфорд, США) и Институтами Дальнего Востока АН СССР и уйгуроведения АН КазССР, где выступил с докладом: «Сотрудничество центральноазиатских районов СССР и Китая — фактор советско-китайского добрососедства» (совместно с В. А. Моисеевым).

— Участник XXXI конгресса Европейской ассоциации китаеведов в г. Веймаре, ГДР.

— Член редколлегии журнала «Проблемы Дальнего Востока».

— Избран членом бюро Научного совета по проблеме «Закономерности исторического развития народов Азии, Африки, Латинской Америки» (Отделение истории АН СССР).

## ҚАЗАҚСТАН ССР ПӘНЛӘР АКАДЕМИЯСИНИҢ МУХБИР ЭЗАСИ Ғ. С. СӘДВАҚАСОВНИҢ ИЛМИЙ, ПЕДАГОГИКИЛИК ВӘ ЖӘМИЙӘТЛИК ПААЛИЙИТИНИҢ ҚИСҚИЧӘ ОЧЕРКИ

Көрнәклик уйғуршунас алим, Қазақстанда уйғуршунаслик пәнини тәшкилләштүргүчиләрдин бири, Қазақстан ССР Пәнләр академиясиниң мухбир эзаси, филология пәнлириниң доктори Ғожәхмәт Сәдвақас оғли Сәдвақасов 1929-ж. 15-июньда Алмута облуси Уйғур райониниң Чоң Аксу йезисида дехан аилисидә туғулған.

У 1946-ж. оттура мәктәпни түгәткәндин кейин Абай намидики Қазақ педагогика институтиниң қазақ тили вә әдәбияти факультетигә оқушқа чүшиду вә уни 1950-ж. тамамлайду.

Ғ. Сәдвақасовниң илмий паалийти Қазақстан ССР Пәнләр академиясидә 1950-ж. башлиниду; бу дәрғаһта у аспирантликтин илмий-тәтқиқат институтиниң директори лавазимигичә өсүп йетилди. 1950-жилдин 1953-жилғичә Республика академиясиниң аспирантурисида «Уйғур тили» мутәхәссислиги бойичә оқуп, уни тамамлиғандин кейин, Уйғур-тунган мәдәнийити секториниң, Шәриқшунаслик секториниң кичик илмий хадими, андин Тилшунаслик институти Уйғуршунаслик бөлүминиң чоң илмий хадими, кейинирәк шу бөлүмниң башлиғи болуп хизмәт қилди.

1957-ж. Ғ. Сәдвақасов филология пәнлириниң кандидати унванини елиш үчүн «Ғазирқи заман уйғур тилида исимларниң ясилиши» мавзусида кандидатлик диссертация яқлайду.

Пәрғанә вадиси уйғурлириниң тилини үгиниш үчүн 1961, 1962, 1967, 1970-ж. диалектологиялик экспедицияләрни уюштуруиду һәм уларға рәһбәрлик қилиду. Бу экспедицияләр нәтижисидә «Пәрғанә вадиси уйғурлириниң тили» намлик икки қисимдин ибарәт әмгәк яритиду (1-қисим. Фонетика очерки, текстлар вә луғәт. Алмута, 1970. 2-қисим. Лексика, морфология вә тил интерференцияси. Алмута, 1976). Монография түркийшунасликқа қошулған муһим тәтқиқат болуп, униңда дәсләп уйғур тилиниң Пәрғанә шевисигә аит бай материал һәртә-

рәплимә йорутулди. Монографиядә шундақла уйғур-өзбәк, қисмән уйғур-қирғиз тиллириниң өз ара мунасивити кәң түрдә қарилиду. Бу әмгәк түркийшунас алимлар тәрипиниң жуқури баһаланди һәм 1977-ж. Ғ. Сәдвақасовқа Қазақстан ССР Пәнләр академиясиниң Ч. Ч. Вәлиханов наmidики мукапити берилди. Мәзкүр әмгәкниң бәзи йәкүнлири 1972-ж. яқланған «Пәрғанә вадиси уйғурлириниң тили вә уйғур һәм өзбәк шевилириниң өз ара тәсир проблемиси» дегән мавзудики докторлуқ диссертациядә өз әксини тапти.

Ғ. Сәдвақасов 1964-ж. КПСС қатарыға қобул қилиниду. 1975-ж. Қазақстан ССР Пәнләр академиясиниң мухбир әзаси болуп сайланди. Алимниң тәтқиқат издинишлириниң даириси кәң; у уйғуршунасликниң «әнъәнивий» мәсиллири биләнлә әмәс, бәлки умумән хәлиқ мәдәнийити проблемлири биләнму шуғулланди. Издинишлириниң һәртәрәплимиликлиги вә илмий истидатиһәм тәшкилатчилик иқтидари түпәйли Ғ. Сәдвақасов уйғур хәлқиниң тили, әдәбияти вә сәнъити, тарих вә этнографиясини комплекслик һалда үгәнгән Уйғуршунаслик бөлүминиң паалийитигә 1974-жилдин 1986-жилғичә оңушлуқ рәһбәрлик қилди. Мәзкүр бөлүм асасида 1986-ж. Қазақстан ССР Пәнләр академияси тәркивидә Уйғуршунаслик институти тәшкил етилгәндә, униң биринчи директори болуп Ғоҗәхмәт Сәдвақасов оғли Сәдвақасов тайинланди.

Ғ. Сәдвақасов Қазақстан ССР Пәнләр академияси Уйғуршунаслик институтиниң директори болуш билән биллә мәзкүр институтниң Мәнбәшунаслик вә илмий әхбарат бөлүмигә башчилик қилиду вә Шәрқий Түркстан хәлқиниң тарихи билән мәдәнийитигә аит мәнбәләр базисини яритиш, язма ядиқарлиқларниң фото вә ксерокс нусхилирини, микрофильмлирини тәйярлаш вә рәтләш, уларни нәшир қилиш һәм үгиниш қатарлик муһим ишларға рәһбәрлик қилиду. Мәзкүр бөлүм һазир әрәп, парис, хитай вә Европа хәлиқлири тиллирида йезилған материалларни өз ичигә алған кәң тематикилик ениқлима-әхбаратлик фондни бәрпа қилмақта.

Ғ. Сәдвақасовниң илмий паалийити алди билән заманивий уйғур тилини тәтқиқ қилиш билән бағлиқ. Алимниң диалектологиялик әмгәклиридә совет уйғурлири тилиниң шевилири, әдәбий тил вә шевиләрниң мунасивәтлири, Өзбәкстан, Түркмәнстан вә Йәттису уйғурлири шевилириниң лексикаграмматикилик, фонетикилик алаһидилиқлири кәң йорутулиду. Бу жайда, жуқурида зикир қилинған монографиядин ташқири көплигән әмгәклирини, шу жүмлидин төвәндикиләрни көрситиш мүмкин: «Түркмәнстан уйғурлири вә уларниң тили

һәққидә» (1967), «Йәттису уйғурлири шевисидә субъектив баһани әкис етидиған васитиләр» (1969), «Совет уйғурлири шевилирида өзләштүрүлгән сөзләр мәсилисигә даир» (1973), «Уйғур тилиниң Йәттису шевисидә қуш атлири» (1973), «Совет уйғурлири шевилирида рус сөзлириниң фонетикилик өзләштүрүлүши» (1979), «Уйғур тили диалектлирида сипайилик категорияси» (1980) в. б.

Ғ. Сәдвақасов тилларниң өз ара мунасивити мәсилилиригә алаһидә көңүл бөлүп кәлди. У СССР шараитида уйғур тилиниң рус, өзбәк, қирғиз, қазақ тиллири билән мунасивәтлирини әтраплиқ тәһлил қилиду.

Ғ. Сәдвақасовниң морфология бойичә йезилған әмгәклири салмақлиқ оруни егиләйду. «Һазирқи заман уйғур тили» намлиқ икки китаптин ибарәт коллективлиқ монографияда уйғур тилиниң морфологиялиқ түзүлүши һәққидә асасий қисимлар Ғ. Сәдвақасов қәлимигә мәнсүп (Мәзкүр монография 1986-ж. Шинжаң Уйғур автоном районида қайта нәшир қилинди, 1988-ж. болса хитай тилиға тәржимә қилинди). Болупму уйғур тилида сөз ясаш категорияси көплигән мақалилирида әтраплиқ йорутулған: «Һазирқи заман уйғур тилида қошумчилар арқилиқ исим ясаш» (1955), «Уйғур тилидики бириккән исимлар» (1958), «Һазирқи заман уйғур тилида сөз ясашниң бәзи мәсилилири» (1961), «Һазирқи заман уйғур тилида сөз ясашниң фонетикилик усули барму?» (1972) в. б. шулар жүмлисиндур. Ғ. Сәдвақасовниң иштираки вә рәһбәрлиги астида тәйярланған «Уйғур тилиниң түзүлүши» (1989) намлиқ монографияда «Морфология» қисми униңға тәәллуқ. Мәзкүр қисимда топланған һәм системиләштурулған бай материал диалект вә шевиләрдин кәлтүрүлгән фактлар билән тарихий жәһәттин селиштурулуп тәһлил қилиниду.

Лексикология мәсилилиримү алим диққитини дайимән жәлип қилип кәлмәктә. Уйғур тилиниң лексикилик тәркиви, сөзләрниң келип чиқиши, чәттин киргән сөзләрниң өзләштүрүлүш мәсилилири униң көплигән тәкшүрүшлириниң асасий объектидур. Айрим әмгәклири уйғур антропонимикисиға, этнолингвистика мәсилилиригә, уйғур терминологияси тәрәққиятиниң принциплириға беғишланған.

Ғ. Сәдвақасов — лексикографиялиқ әмгәкләрниң муәллипи. Ә. Илиев билән бирликтә түзүлгән, үч қетим (1963, 1969, 1983) нәшир етилгән «Уйғур тилиниң имла луғити» һәммигә мәлум. Ғоҗәхмәт Сәдвақас оғли 1961-ж. бесилған «Уйғурчә-русчә луғәтни» түзгүчиләрниң биридур. «Пәрғанә вадиси уйғурлириниң тили» монографиясида шевилиқ текстлар асасида

түзүлгән луғәтму чоң илмий әһмийәткә егә. Һазир Ғ. Сәдвақасов төрт томлуқ «Уйғур тилиниң изаһлик луғитини» нәширгә тәйярлаш ишиға илмий жәһәттин рәһбәрлик қилмақта.

Уйғур әдәбий тилиниң имла қандилирини мукәммәлләштүрүшкә алимниң қошқан үлүши алаһидә. Уйғур әдәбий тилиниң 1960-ж. рәсмий тәстиқләнгән вә һазир онушлуқ қоллинилип келиватқан имла қандилири Ғ. Сәдвақасов тәрипидин ишләнгән болуп, улар заманивий уйғур тилиға һәм башқиму қериндаш түркий тилларға аит топланған тәҗрибиләрни илмий асаста тәһлил қилиш нәтижисидә барлиққа кәлгән. Мәзкүр имла қандилири уйғур әдәбий тилини қелиплаштурушта вә тәрәққий әткүзүштә чоң ижабий роль ойниди. Имли саһасидики издинишләрниң йәкүнлири алимниң «Уйғур әдәбий тилиниң имла қандилири» (1961) китапчисидә, «Уйғур әдәбий тилиниң графикиси билән имласи» (1984) намлиқ монографиясидә, шундақла көплигн мақалилирида өз әксини тапти.

Ғ. Сәдвақасов уйғур фонетикиси билән фонологияси мәсилилири бойичиму әмгәкләрни яратти. Уйғур тилиниң тавуш алаһидиликлирини тәһлил қилиш билән алим уйғур тилида фонетикилик сөз ясашни бар дейишниң асассиз екәнлигини испатлиди. Кәң созуқ тавушларниң солғунлиниши, әкси тәсират қануни, «р» сонор тавушиниң чүшүп қелиши, «в» сирланғу үзүк тавушниң алаһидилиги қатарлиқ фактларни чоңқур үгиниш нәтижисидә уйғур тилидики томур морфемисиниң өзгичлигини көрсәткән «Уйғур тилида томур морфемисиниң бәзи алаһидиликлири» намлиқ әмгиги зор әһмийәткә егә. Бу арида айрим фонемилар, қош үзүк тавушлар тәсвирләнгән мақалилириниму аташ һажәт.

Ғ. Сәдвақасов бир қанчә очеркларниң, атап ейтқанда, «Кедимий уйғур тили» (1975), «Кедимий уйғур язма ядикарлиқлири» (1975), «Уйғур тили» (1984), чиқиш алдида турған «Уйғур тили», «Уйғур тилиниң лексикиси» (В. У. Махпиров билән бирликтә), «Совет уйғур шевилири» (А. Т. Қайдаров билән бирликтә) охшаш очеркларниң авторидур. Шундақла у өтмүштә һәм һазир ижат қиливақан уйғуршунас алимларниң һаяти вә ижадиға беғишланған мақалиларниң муәллипидур. Ғ. Сәдвақасов кейинки жилларда уйғур әдәбий тилиниң СССР вә ШУАР шараитида тәрәққий етиш проблемиси билән шуғуллашмақта, СССР вә ШУАР уйғуршунас алимлириниң көплигән актуал мәсилиләр бойичә һәмкарлиқта иш елип беришини қолға кәлтүрүш йолида көп күч сәрип қилмақта.

Ғоҗәхмәт Сәдвақасовли уйғур хәлиқ еғиз ижадини топлиғучи вә тәтқиқ қилғучи сүпитидиму мәлум. У узақ жиллар-

дин бери уйғур фольклори әсәрлирини жиғиш вә нәшир қилиш билән шуғуллинип кәлмәктә. Бу һәктә «Уйғур бейитлири» (башқилар билән бирликтә, 1968), «Лирика дурданилири» (1977), «Уйғур мақал вә тәмсиллири» (башқалар билән бирликтә, 1960, 1978) китаплирини атап өтүш лазим. Мәзкүр әмгәклиридә уйғур фольклори һәққидә алимниң оригинал пикир-мулаһизилири, айрим жанрларниң өзгичиликлири, уларниң бәдний гөзәллиги, тематикилик шәрһилири кәң йорутулған.

Ғ. С. Сәдвақасов бәдний тәржимә саһасида үнүмлүк хизмәт қилди. Уйғур китапханлири А. П. Чехов, А. С. Серафимович, М. Шолохов, Г. Брянцев, С. Әйни, Б. Майлин, Лу Шинь қатарлиқ әдипләрниң айрим әсәрлири билән Ғ. Сәдвақасов тәржимиси арқилиқ тонушти.

Ғ. Сәдвақасов илмий вә жәмийәтлик ишларни қизғин елип бармақта. У докторлуқ диссертация яқлаш бойичә Қазақстан ССР Пәнләр академияси Тилшунаслиқ институти йенидики «Түркий тиллар» вә М. О. Әвезов наמידики Әдәбият вә сәнъәт институти йенидики «СССР хәлиқлири әдәбияти» му-тәхәссислиқлири бойичә ихтисаслаштурулған илмий Кеңәшләр-ниң әзаси. Қазақстан ССР Хәлиқ маарипи министрлиги Оқуш-методика кениши уйғур секциясиниң рәиси. Пүткүлиттипак хитайшунаслар ассоциацияси қазақ бөлүми рәисиниң орунба-сари, Совет-Хитай достлуғи жәмийити қазақ бөлүми правле-ниеси рәисиниң орунбасари, Чәт әлләрдики вәтәндашлар билән мәдәний алақә бағлаш қазақ «Вәтән» жәмийитиниң президиу-ми әзаси, Пүткүлиттипак шәриқшунаслар ассоциацияси Пре-зидиуминиң әзаси, «Азия, Африка, Латин Америкиси хәлиқ-лири тарихий тәрәққиятиниң қанунийәтлири» (СССР Пән-ләр академияси Тарих бөлүми) бойичә илмий кеңәш бюроси-ниң әзаси, Республиклик «Билим» жәмийитиниң пленум әзаси, «Қазақстан ССР Пәнләр академиясиниң Хәвәрлири (филология серияси)» вә «Проблемы Дальнего Востока» жур-налининиң редколлегия әзаси, «Пәрваз» мәжмуәсиниң редкол-легия әзаси, Республиклик уйғур театри бәдний кенишиниң әзаси сүпитидә мәдәний-маарип, жәмийәтлик-сәясий ишларға паал арилашмақта.

Ғ. Сәдвақасов Қазақстан ССР Пәнләр академияси Тилшу-наслиқ институти Уйғур филологияси бөлүми тәрипиниң тәш-кил қилинған Уйғур тили орфографияси вә терминологияси мәсиллири бойичә конференция (Алмута, 1958-ж.), Түркий тилларниң терминологияси вә орфографияси бойичә пүткүлит-типаклик мәжлис (Москва, 1959-ж.), Шәриқшунасларниң XXV хәлиқ ара конгресси (Москва, 1960-ж.), Пүткүлиттипак-

лик «Малов энжүмәни» (Москва, 1966, 1972-ж.; Алмута 1973, 1987-ж.; Новосибирск, 1980-ж.), «СССР-ниң қурулғиниға 50 жыл КПСС ленинчә миллий сәяситиниң тәнтәниси» (Алмута, 1972-ж.), Түркий тиллар диалектологияси бойичә VII регионал конференция (Алмута, 1973-ж.), II Пүткүлиттипақлик түркийшунаслик конференция (Алмута, 1976 ж.), «СССР хәлиқлири тиллириниң алфавити» вә орфографиясини мукәммәлләштүрүштики Совет Иттипақиниң тәжрибисигә» беғишланған пүткүлиттипақлик илмий конференция (Карачаевск, 1977-ж.), Қазақстан ССР Пәнләр академияси Тилшунаслик институтиниң Улуқ Октябрь революциясиниң 60 жилиғиға беғишланған илмий-теориялик конференцияси (Алмута, 1977-ж.), Хәлиқ ара музыкалик симпозиум (Сәмәрқәнт, 1978-ж.), Түркий тиллар диалектологияси бойичә пүткүлиттипақлик регионал конференция (Нукус, 1979-ж.), «Тарихтики маонстик сахтилаштурушқа қарши күрәшниң актуал проблемилери» конференцияси (Москва, 1979-ж.), III Пүткүлиттипақлик түркийшунаслик конференция (Ташкәнт, 1980-ж.), «Ленин вә Шәриқ» намлик пүткүлиттипақлик илмий-нәзәрийәвий конференция (Ташкәнт, 1980-ж.), Түркий тиллар диалектологияси вә тарихи бойичә IX регионал конференция (Уфа, 1982-ж.), «СССР-ниң илгәрки чәт миллий аймақлирида ижтимаий-ихтисадий қалақлиқни йоқитиш бойичә ленинчә тәлимат вә уни сәхтилаштурушқа қарши» дегән мавзуда өткүзүлгән пүткүлиттипақлик конференция (Алмута, 1984-ж.), IV Пүткүлиттипақлик түркийшунаслик конференция (Ашхабад, 1985-ж.), Ч. Ч. Вәлихановниң 150 жилиғиға беғишланған пүткүлиттипақлик илмий конференция (Алмута, 1985-ж.), Түркий тиллар этимологиясиниң проблемилери бойичә регионал конференция (Алмута, 1986-ж.), Хитайшунаслар Европа Ассоциацияси XXXI конгрессиниң (Веймар, ГДР, 1988-ж.) иштиракчиси болди.

1979-ж. Ғ. Сәдвақасов «Совет уйғуршунаслиғиниң актуал проблемилериға» беғишланған I Республикалик уйғуршунаслик конференцияниң (Алмута, 29—31-май) тәшәббускарлириниң бири болса, 1987-ж. «VI Малов энжүмәни» тәшкилий комитетиниң рәиси болди (Алмута, 17—19-июнь). 1988-ж. Ғо-жәхмәт Сәдвақас оғли Стратегиялик тәтқиқатлар хәлиқ ара институти (АҚШ, Стәнфорд шәһири) һәм СССР Пәнләр академияси Жирақ Шәриқ институти билән ҚазССР Пәнләр академияси Уйғуршунаслик институти бирлишип «Азия-Теч океан вә Жирақ Шәриқтә течлиқни, бехәтәрликни вә һәмкарликни мустәһкәмләшниң йоллири вә усуллири» мавзусидики

симпозиумни уюштурушқа вә өткүзүшкә актив қатнишиду (Алмута, 22—27-июнь).

Ғ. Сәдвақасовниң көп қирлиқ паалийитидә илмий-педагогикалық иш чоң орунни егиләйду. Уйғур мәктәплири үчүн дәсләпки программиларни, һәр хил қолланмиларни түзүштә, уйғур тили вә әдәбияти дәрислиқлирини яритишта әмгәк қилди. 1983-ж. бу ян Абай намидики Қазақ педагогика институти Уйғур тили вә әдәбияти кафедрисиниң профессори сүпитидә «Һазирқи заман уйғур тили», «Уйғур йезиғиниң тарихи», «Уйғур имласиниң асаслири» қатарлиқ курслар бойчә лекцияләр оқуйду, студентларниң диплом вә курс ишлириға рәһбәрлик қилмақта. Ғ. Сәдвақасов өзиниң бай тәҗрибисини вә һәртәрәплимә билимини яш кадрларни тәйярлашқа сәрип қилмақта. Һазир у — бир қанчә аспирантниң илмий рәһбири.

Ғ. Сәдвақасовниң қоллап-қувәтлиши вә тәһрирлиги билән уйғуршунаслиқниң һәр хил саһалириға даир актуал проблемиларға беғишланған әмгәкләр йорук көрди. Жүмлидин: Баскаков Н. А. «Иссиқкөл әтрапидики уйғурларниң тили» (Алмута, 1978), Трофимов М. И. «Һазирқи заман уйғур тилида боғумдики фонетикалық жәриялар» (Алмута, 1978), Һидайтөв Ә. «Или уйғурлириниң XIX әсирдики миллий-азатлиқ һәрикәтлири» (Алмута, 1978), «Уйғур хәлқи тарихи вә мәдәнийити бойчә материаллар» (Алмута, 1978), А. Низарий, Н. Зияий. «Төрт дәрвиш» (нәширгә тәйярлиған Әршидинов. 1-китап, Алмута, 1982; 2-китап, Алмута, 1984), «Совет уйғуршунаслиғиниң актуал проблемилари» (Алмута, 1983), «Уйғур хәлиқ еғиз ижадийити» (Алмута, 1983), «Уйғур әдәбиятиниң қисқичә тарихи» (Алмута, 1983), «Уйғур совет әдәбиятиниң тарихи» (Алмута, 1986), «Уйғур хәлқи тарихи вә мәдәнийити мәсилилири» (Алмута, 1987), «Уйғур тили бойчә» тәкшүрүшләр» (Алмута, 1988), «Уйғур фольклориниң антологияси» (Алмута, 1988), Б. Әршидинов «Уйғур классиклири ижадийитидә дастан жанри (XIX әсирниң биринчи йерими; Алмута, 1988).

Ғ. Сәдвақасов үнүмлүк илмий, илмий-тәшкيلاتчилик вә көп қирлиқ жәмийәтлик әмгиги үчүн икки қетим Қазақстан ССР Алий Советиниң Пәхрий грамотиси билән мукапатланди, 1976-ж. униң исми «Қазақстан ССР Һөрмәт Алтун китабиға» йезилди, «В. И. Ленин тәвәллудиниң 100 жилиғини нишанлап, Шанлиқ әмгәк үчүн», «Әмгәк ветерани» медальлири билән мукапатланди.

**Г. И. СЕМӘТОВА**

*филология пәнлириниң кандидати*

**КРАТКИЙ ОЧЕРК НАУЧНОЙ, ПЕДАГОГИЧЕСКОЙ  
И ОБЩЕСТВЕННОЙ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ  
ЧЛЕНА-КОРРЕСПОНДЕНТА  
АКАДЕМИИ НАУК КАЗАХСКОЙ ССР  
Г. С. САДВАКАСОВА**

Гожахмет Садвакасович Садвакасов — известный ученый-уйгуровед, один из организаторов уйгуроведения в Казахстане, член-корреспондент Академии наук Казахской ССР, доктор филологических наук родился 15 июня 1929 г. в с. Большой Аксу Уйгурского района Алма-Атинской области в семье дехканина.

В 1946 г. после окончания средней школы поступил в Казахский педагогический институт им. Абая на факультет казахского языка и литературы, который закончил в 1950 г.

Научная деятельность Г. С. Садвакасова в стенах Академии наук Казахской ССР началась с 1950 г., где он прошел все ступени роста: от аспиранта до директора научно-исследовательского института. С 1950 по 1953 г. обучался в аспирантуре Сектора уйгуро-дунганской культуры АН КазССР по специальности «Уйгурский язык». После окончания аспирантуры работал младшим научным сотрудником Секторов уйгуро-дунганской культуры и востоковедения АН КазССР, Отдела уйгурской филологии Института языка и литературы АН КазССР, затем старшим научным сотрудником, заведующим Отделом уйгуроведения при Институте языкознания АН КазССР.

В 1957 г. Г. С. Садвакасов успешно защитил диссертацию на соискание ученой степени кандидата филологических наук на тему: «Словообразование имен существительных в современном уйгурском языке».

В 1961, 1962, 1967, 1970 гг. организовал и выезжал в составе диалектологических экспедиций в Ферганскую долину для изучения языка уйгуров этого региона. Результатом поездок явился труд «Язык уйгуров Ферганской долины» в двух частях (ч. 1. Очерк фонетики, тексты и словарь. Алма-Ата, 1970; ч. 2. Лексика, морфология и языковая интерферен-

ция. Алма-Ата, 1976). Монография представляет собой стройное, цельное научное исследование, в котором ученый впервые в тюркологии вводит в научный оборот богатый материал по ферганскому говору языка советских уйгуров, представленный в виде законченной лингвистической системы. Автор также рассматривает вопросы межъязыковых контактов: уйгурско-узбекская, отчасти уйгурско-киргизская языковая интерференция. Книга получила высокую оценку ученых-тюркологов и в 1977 г. Г. С. Садвакасову за нее была присуждена премия им. Ч. Ч. Валиханова в области общественных наук. Основные положения этой монографии легли в основу докторской диссертации на тему: «Язык уйгуров Ферганской долины и проблемы взаимодействия уйгурских и узбекских диалектов», которую Гожахмет Садвакасович защитил в 1972 г.

В 1964 г. Г. С. Садвакасов вступил в ряды КПСС.

В 1975 г. избран членом-корреспондентом Академии наук Казахской ССР. Круг научных интересов ученого весьма широк: его привлекают не только вопросы «традиционного» уйгуроведения, но и проблемы культуры уйгуров в целом. Разносторонность интересов, талант ученого и организатора позволили Г. С. Садвакасову с 1974 по 1986 г. достаточно успешно руководить работой комплексного отдела уйгуроведения, объектом исследования которого явились язык, литература и искусство, история и этнография уйгуров. На базе этого отдела в 1986 г. был создан Институт уйгуроведения, первым директором которого является Гожахмет Садвакасович Садвакасов.

В настоящее время, будучи одновременно и заведующим Отделом источниковедения и научной информации Института уйгуроведения АН КазССР, Г. С. Садвакасов осуществляет руководство по созданию источниковедческой базы по истории и культуре народов Восточного Туркестана, сбору (фото- и ксерокопирование, микрофильмирование) и систематизации письменных памятников, введению их в научный оборот, изучению и изданию. Отделом создается обширный тематический справочно-информационный фонд, включающий материалы на арабском, персидском, китайском, европейских языках.

Научная деятельность Садвакасова связана, прежде всего, и исследованиями в области современного уйгурского языка. Он является автором диалектологических исследований, в которых анализируются вопросы изучения диалектов языка, особенности уйгурских говоров Узбекистана, Туркмении, Се-

миречья, их лексико-грамматические, фонетические особенности. По языку уйгуров Советского Союза им опубликован ряд работ: «Уйгуры Туркмении и их язык» (1967), «О средствах выражения субъективной оценки в семиреченском говоре уйгурского народа» (1969), «К вопросу лексических заимствований в говорах языка советских уйгуров» (1973), «Названия птиц в семиреченском говоре уйгурского языка» (1973), «Фонетическое освоение русских заимствований в говорах языка советских уйгуров» (1979), «Категория вежливости в диалектах уйгурского языка» (1980) и др.

В центре внимания Г. С. Садвакасова находятся теоретические проблемы межъязыковых контактов, анализируемые на примере развития современного уйгурского языка в условиях СССР: уйгурско-узбекские, уйгурско-киргизские, уйгурско-казахские языковые связи.

Известны труды Г. С. Садвакасова и в области морфологии. Так, в коллективной монографии «Современный уйгурский язык» (в 2 частях, на уйг. яз., в 1986 г. она переиздана в СУАР КНР, а в 1988 г. переведена на китайский язык) им написаны основные разделы по морфологии уйгурского языка. Имеются также исследования по различным вопросам словообразования: «Образование существительных посредством аффиксов в современном уйгурском языке» (1955), «Слитные слова в уйгурском языке» (1958), «К некоторым вопросам словообразования в современном уйгурском языке» (1961), «Имеется ли в современном уйгурском языке фонетический способ словообразования» (1972) и др. В подготовленной под редакцией Г. С. Садвакасова монографии «Строй уйгурского языка» (1989) им написан раздел «Морфология», где собран и систематизирован богатый лингвистический материал, который анализируется в синхронном и сравнительно-историческом аспектах с привлечением фактов из диалектов уйгурского языка.

Вопросы лексикологии также находятся постоянно в кругу интересов ученого. Предметом его исследований является лексический состав уйгурского языка, лексика с точки зрения ее происхождения, вопросы освоения лексических заимствований. Ряд работ посвящен уйгурской антропонимике, этнолингвистике, принципам развития уйгурской терминологии.

Г. С. Садвакасов — автор лексикографических трудов. Широко известен «Орфографический словарь уйгурского языка», составленный им совместно с А. Илиевым и выдержавший три издания (1963, 1969, 1983). Гожахмет Садвакасович так-

же один из составителей «Уйгурско-русского словаря» (1961). Несомненную научную ценность представляет приложенный к диалектным текстам уйгурско-русский словарь в его монографии «Язык уйгуров Ферганской долины». Г. С. Садвакасов — научный руководитель подготавливаемого к печати четырехтомного «Толкового словаря уйгурского языка».

Действующий свод орфографических правил, разработанный Г. С. Садвакасовым в 1960 г., представляет собой теоретическое обобщение практических наблюдений уйгурского литературного языка и ряда родственных с ним языков. Он сыграл значительную роль в формировании и стабилизации уйгурского литературного языка. Вопросы графики и орфографии нашли отражение в очерке «Орфография уйгурского литературного языка» (1961) и монографии «Графика и орфография уйгурского литературного языка» (1984) и др.

Г. С. Садвакасову принадлежат работы по проблемам уйгурской фонетики и фонологии. Всесторонне анализируя особенности фонетики уйгурского языка, ученый доказывает неправомочность вычленения фонетического способа словообразования в уйгурском языке. Несомненный интерес для тюркологов представляет одна из последних его работ — «О некоторых особенностях корневой морфемы в уйгурском языке», где автор на основе исследования фактов умлаута, редукции широких гласных, выпадения дрожащего сонорного «р», своеобразного проявления губно-зубного спиранта «в» и т. д. доказывает, что звуковой облик основы (корня) в силу специфичности законов уйгурской фонетики не обладает устойчивостью и прозрачностью. Он вносит соответствующие коррективы в традиционные представления о данной структурной единице в тюркских языках.

Г. С. Садвакасов является автором очерков «Древнеуйгурский язык» (1975), «Древнеуйгурские письменные памятники» (1975), «Уйгурский язык» (1984). В печати находятся его исследования «Уйгурский язык», «Лексика уйгурского языка» (совместно с В. У. Махпировым), «Очерк диалектов советских уйгуров» (совместно с А. Т. Кайдаровым). Им написан ряд статей, посвященных трудам, жизни и деятельности ученых-уйгуроведов разных времен. В последние годы Г. С. Садвакасов занимается проблемой функционирования и развития современного уйгурского литературного языка в условиях СССР и СУАР КНР, прилагает немало усилий для координации исследований ученых-уйгуроведов СССР и СУАР КНР для решения многих проблем уйгурского языка.

Гожахмет Садвакасович известен и как собиратель и исследователь уйгурского фольклора. Им собран и опубликован богатый материал по устно-поэтическому творчеству уйгуров: «Уйгурские пословицы и поговорки» (1960, 1978, совместно с Ш. Кибировым и А. Вахидовым), «Уйгурские беиты» (1968), «Жемчужина народной лирики (уйгурские народные кошки)» (1977). В этих и других фольклористических материалах впервые в уйгуроведении наиболее полно представлены жанровые особенности беитов, кошек, пословиц и поговорок, разработаны принципы их тематической классификации.

Г. С. Садвакасов внес определенный вклад в область художественного перевода. Уйгурские читатели знакомы с отдельными произведениями А. П. Чехова, А. С. Серафимовича, М. Шолохова, Г. Брянцева, С. Айни, Б. Майлина, Лю Синя через посредство его переводов.

Г. С. Садвакасов ведет большую научно-организационную и общественную работу. Он является членом двух Специализированных советов по защите докторских диссертаций по специальностям «Тюркские языки» при Институте языкознания АН КазССР и «Литература народов СССР» при Институте литературы и искусства АН КазССР им. М. О. Ауэзова, председателем учебно-методического Совета уйгурской секции Министерства народного образования Казахской ССР, председателем комиссии по созданию программ и учебников для уйгурских школ Министерства народного образования Казахской ССР, заместителем председателя Казахского отделения Всесоюзной ассоциации китаеведов и Правления Казахского отделения общества советско-китайской дружбы, членом Президиума Казахского отделения советского общества «Родина», членом Президиума Всесоюзной ассоциации востоковедов, Научного совета по проблеме «Закономерности исторического развития народов Азии, Африки, Латинской Америки» (Отделение истории АН СССР), Пленума Республиканского общества «Знание», редколлегии журналов «Известия АН Казахской ССР. Серия филологическая» и «Проблемы Дальнего Востока», литературно-публицистического ежегодника «Парваз» (на уйг. языке), Художественного совета республиканского уйгурского театра.

Г. С. Садвакасов был участником конференции по вопросам уйгурской орфографии и терминологии, организованной Отделом уйгурской филологии Института языка и литературы АН КазССР (1958 г., Алма-Ата), Всесоюзного совещания по вопросам терминологии и орфографии тюркских языков

(1959 г., Москва), XXV Международного конгресса востоковедов (1960 г., Москва), Всесоюзного совещания «Маловские чтения» (1966, 1972 гг., Москва; 1973, 1987 гг., Алма-Ата; 1980 г., Новосибирск), Межреспубликанской научно-теоретической конференции «50-летие образования СССР — торжество ленинской национальной политики КПСС» (1972 г., Алма-Ата), VII региональной конференции по диалектологии тюркских языков (1973 г., Алма-Ата), II Всесоюзной тюркологической конференции (1976 г., Алма-Ата), Всесоюзной научной конференции «Советский опыт и усовершенствования алфавитов и орфографий языков народов СССР» (1977 г., Карачаевск), научно-теоретической конференции Института языкознания АН КазССР, посвященной 60-летию Великого Октября (1977 г., Алма-Ата), Международного музыкального симпозиума (1978 г., Самарканд), Всесоюзной региональной конференции по диалектам тюркских языков (1979 г., Нукус), научно-теоретической конференции «Актуальные проблемы борьбы с маоистскими фальсификациями в области истории» (1979 г., Москва), III Всесоюзной тюркологической конференции (1980 г., Ташкент), Всесоюзной научно-теоретической конференции «Ленин и Восток» (1980 г., Ташкент), IX региональной конференции по диалектологии и истории тюркских языков (1982 г., Уфа), Всесоюзной конференции «Ленинское учение о преодолении социально-экономической отсталости бывших национальных окраин СССР и критике его фальсификаторов» (1984 г., Алма-Ата), IV Всесоюзной тюркологической конференции (1985 г., Ашхабад), Всесоюзной научной конференции, посвященной 150-летию Ч. Ч. Валиханова (1985 г., Алма-Ата), региональной конференции по проблеме этимологии тюркских языков (1986 г., Алма-Ата), XXXI конгресса Европейской Ассоциации китаеведов (1988 г., Веймар, ГДР).

В 1979 г. Г. С. Садвакасов был одним из организаторов I Республиканской уйгуроведческой конференции «Актуальные проблемы советского уйгуроведения» (29—31 мая, г. Алма-Ата), а в 1987 г. — Всесоюзной встречи уйгуроведов страны на «VI Маловских чтениях» (17—19 июня, г. Алма-Ата). В 1988 г. Гожахмет Садвакасович принял самое деятельное участие в организации и проведении советско-американского симпозиума «Пути и методы укрепления мира, безопасности и сотрудничества в азиатско-тихоокеанском регионе и на Дальнем Востоке» (22—27 июня, г. Алма-Ата), организованного Международным институтом по стратегическим исследованиям

(г. Стэндфорд, США), и Институтами Дальнего Востока АН СССР и уйгуроведения АН КазССР.

Большое место в своей работе Г. С. Садвакасов отводит научно-педагогической деятельности. Он является одним из первых авторов учебников по языку и литературе для уйгурских школ, им написаны десятки учебников, учебно-методических пособий, программ для уйгурских школ и педагогических вузов. С 1983 г. он работает по совместительству в Казахском педагогическом институте им. Абая, исполняя обязанности профессора кафедры уйгурской филологии и ведет курсы «Современный уйгурский язык», «История уйгурской письменности», читает ряд спецкурсов, руководит дипломными, курсовыми работами студентов, является научным руководителем ряда аспирантов и соискателей.

По инициативе и под редакцией Г. С. Садвакасова издан ряд работ по актуальным проблемам уйгуроведения: Н. А. Баскаков «Язык прииссыкульских уйгуров» (Алма-Ата, 1978), М. И. Трофимов «Фонетические процессы в слого в современном уйгурском языке» (Алма-Ата, 1978), А. Идаятов «Национально-освободительное движение илийских уйгуров XIX в. (Алма-Ата, 1978), «Материалы по истории и культуре уйгурского народа» (Алма-Ата, 1978), А. Низари, Н. Зияи «Четыре дервиша» (научное издание памятника подготовил к печати Б. Аршидинов, Алма-Ата, 1982, кн. 1; Алма-Ата, 1984, кн. 2), «Актуальные проблемы советского уйгуроведения» (Алма-Ата, 1983), «Устное народное творчество уйгуров» (Алма-Ата, 1983), «Краткая история уйгурской литературы» (Алма-Ата, 1983), «История уйгурской советской литературы» (Алма-Ата, 1986), «Вопросы истории и культуры уйгуров» (Алма-Ата, 1987), «Исследования по уйгурскому языку» (Алма-Ата, 1988), «Антология уйгурского фольклора» (Алма-Ата, 1988), Б. Аршидинов «Жанр «дастан» в уйгурской классической литературе» (первая половина XIX в.; Алма-Ата, 1988).

За плодотворную научно-организационную и общественную деятельность Гожахмет Садвакасович дважды награжден Почетной грамотой Верховного Совета Казахской ССР, в 1976 г. его имя было занесено в «Золотую книгу Почета Казахской ССР», награжден медалями «За доблестный труд. В ознаменование 100-летия со дня рождения В. И. Ленина, «Ветеран труда».

*кандидат филологических наук*  
**Г. И. СЕМЯТОВА**

ҚАЗАҚСТАН ССР ПӘНЛӘР АКАДЕМИЯСИНИҢ  
МУХБИР ЭЗАСИ Ғ. С. СӘДВАҚАСОВНИҢ  
ҲАЯТИ ВӘ ӘМГӘКЛИРИГӘ АИТ ӘДӘБИЯТЛАР

ЛИТЕРАТУРА О ЖИЗНИ И ТРУДАХ  
ЧЛЕНА-КОРРЕСПОНДЕНТА АКАДЕМИИ НАУК  
КАЗАХСКОЙ ССР  
Г. С. САДВАКАСОВА

1. باراتوۋ ش. مۇھىم قوللانما. يېڭى ھايات. 1985. 2 مارت. 1  
Баратов Ш. Мухим қолланма [Важная рукопись] // Иеңи Һаят. 1985. 2 март.
2. جامالدينوۋ ئو. يەنە بىر پەن دوكتورى. يېڭى ھايات. 2  
1972. 21 دېكابىر.  
Жамалдинов О. Йәнә бир пән доктори [Еще один доктор наук] // Там же. 1972. 21 дек.
3. Жамалдинов О. Пәрғанә вадиси уйғурлириниң тили [Язык уйгуров Ферганской долины] // Коммунизм туғи. 1977. 8 янв.
4. Жамалдинов О., Кибиров Ш. Пәрғанә уйғурлириниң тили бойичә муһим әмгәк [Важная работа о языке уйгуров Ферганы] // Там же. 19 сент.
5. جامالدينوۋ ئو. ئالىي مۇكاپات. يېڭى ھايات. 1978. 28 مارت 5  
Жамалдинов О. Алий мукапат. [Высшая награда] // Иеңи Һаят. 1978. 28 март.
6. Исламова З. Хәлқимизниң мәнәвий байлиғи [Народное богатство] // Коммунизм туғи. 1979. 24 нояб.
7. Қайдаров А. Т. Ғ. Сәдвақасов — пән доктори [Г. Садвақасов — доктор наук] // Там же. 1972. 21 дек.
8. Қайдаров А. Т., Талинов Т. Қутлук кәдәмләр [Удачное начало] // Там же. 1975. 9 апр.
9. Кибиров Ш. Уйғур алиминиң чоң утуғи [Большое достижение уйгурского ученого] // Там же. 1978. 2 март.
10. Кибиров Ш. Тил мәсиләсидики муһим әмгәк [Важная работа по языковой проблеме] // Там же. 1985. 27 март.
11. Насилов Д. М. Пәрғанә вадиси уйғурлириниң тили

бойичә муһим тәтқиқат [Важное исследование по языку уйгуров Ферганской долины] // Там же. 1979. 15 сент.

ي. خوجايېۋ. ئۇيغۇر تىلى. بىزنىڭ ۋەتەن. 1984. 12  
دېكابر. 23(193)

Х о ж а е в И. Уйгур тили [Уйгурский язык] // Бизнес Вәтән. 1984. 23 (193), дек.

13. Академия наук Казахской ССР. Алма-Ата. 1985. С. 27, 74.

14. Академия наук Казахской ССР. Алма-Ата. 1987. С. 245.

15. Биобиблиография ученых Казахстана. Алма-Ата. 1986. С. 364—365.

16. Джамалдинов О. Язык уйгуров Ферганской долины и проблема взаимодействия уйгурских и узбекских диалектов // Сов. тюркология. 1973. № 1. С. 137.

17. Кайдаров А. Т. 50-летие члена-корреспондента АН КазССР Г. С. Садвакасова // Вестн. АН КазССР. 1979. № 12. С. 54: портр.

18. Кайдаров А. Т. Члену-корреспонденту АН КазССР Г. С. Садвакасову 50 лет // Изв. АН КазССР. Сер. филол. 1979. № 4. С. 68—69: портр.

19. Кенесбаев С. К., Кайдаров А. Т. О новой уйгурской орфографии // Изв. АН КазССР. Сер. филол. и искусств. 1960. Вып. 2(15). С. 86—93.

20. Миллибанд С. Д. Биобиблиографический словарь советских востоковедов. М., 1976. С. 491, 673.

21. Насилов Д. М. [Рецензия] // Сов. этнография. 1979. № 2. С. 182—183. Рец. на: Г. Садвакасов. Язык уйгуров Ферганской долины. Алма-Ата. 1970. Ч. 1. 264 с.; 1976. Ч. 2. 288 с.

22. Рагимов М. Ш. [Рецензия] // Сов. тюркология. 1971. № 1. С. 110—114. Рец. на: Г. Садвакасов. Язык уйгуров Ферганской долины. Алма-Ата. 1970. 264 с.

23. Сарыбаев Ш. Ш. Новая работа уйгурских лингвистов // Алма-Атинская правда. 1961. 13 сент.

24. Талипов Т. Ценное диалектологическое исследование // Изв. АН КазССР. Сер. филол. 1978. № 4. С. 70—72. Рец. на: Г. Садвакасов. Язык уйгуров Ферганской долины. Лексика, морфология и языковая интерференция. Алма-Ата, 1976. Кн. 2. 288 с.

25. Теңишев Э. Р. [Рецензия] // Вопр. языкознания.

1972. № 2. С. 139—140. Рец. на: Г. Садвакасов. Язык уйгуров Ферганской долины. Алма-Ата. 1970. 264 с.

26. Ходжаев М. Добрые ростки // Огни Алатау. 1975. 12 февр.

27. Черногубова Н. Встреча с ученым // Веч. Алма-Ата. 1975. 2 дек.

28. Қазақ Совет Энциклопедиясы. Алматы. 1973. Т. 9. 608—609-б.

29. Исмаилов И. СССР-да уйғуршунослик ва уйғур олимлари. Тошкент. 1969. 37—39-б.

30. Шукуров Ш., Исмаилов И., Жамалдинов О. Уйғуршунос олим // Узбек тили ва адабиети. 1980. № 5. С. 70—72.

31. Uighur studies. Institute of Uighur Studies // Central Asia File. Newsletter of the Central Asian Studies Association at School of Oriental and African Studies. University of London / Spring 1989. Issue No. 5. P. 8 [Уйгуроведение. Институт уйгуроведения // Central Asia File. Вестник Ассоциации по изучению Центральной Азии при Институте Востоко- и Африковедения. Лондонский Университет / Весна. 1989. Вып. № 5. С. 8].

## ӘМГӘКЛИРИНИҢ ХРОНОЛОГИЯЛИК КӨРСӘТКҮЧИ ХРОНОЛОГИЧЕСКИЙ УКАЗАТЕЛЬ ТРУДОВ

1951

1. Совет муәллимлириниң яш өсмиләрни тәрбийиләштики роли [Роль советского учителя в воспитании молодежи] // Халық муғалимі. 1951. № 4. 83—86 б.

1952

2. Уйғур әдәбият оқуш китаби һәққидә [Об учебнике уйгурской литературы] // Халық муғалимі. 1952. № 10. 88—91 б.

3. Уйғур тилидики бириккән исимларниң пәйда болуш йоллири [Образование слитных существительных в уйгурском языке] // Там же. № 4. 81—88 б.

1953

4. لیو سین. Һекайиләр. Тәржимә қилғучилар: Ш. Қибиров, Ә. Һәйдәров, Ғ. Сәдвақасов. «Йеңи һаят» журналиниң нәшрияти [Лю Син. Рассказы. Пер. Ш. Қибиров, А. Қайдаров, Г. Садвақасов] Алмута. Изд-во: Йеңи һаят. 1953. 207 б.

5. ئۇيغۇر ئەدەبىي تىلىنىڭ رەسمىيلىشىشىدە يېڭى ھايات 15-13، №7، 1953. يېڭى ھايات. 1953. №7، 13—15 بەتلەر.

Уйғур әдәбий тилиниң рәсмийлишишидә «Йеңи һаят» журналиниң роли [Роль журнала «Йеңи һаят» в формировании уйгурского литературного языка] // Йеңи һаят. 1953. № 7. 13—15 б.

## 1954

6 ئەينى س. قۇللار. رومان. شېئىرلىرىنى تەرجىمە قىلغۇچى غ. سەدۋاقاسوۋ. يېڭى ھايات ژۇرنىلىنىڭ نەشرىياتى. ئالمۇتا. 1954.

Эйни С. Куллар. Роман. Тәржиман Ә. Илиев. Шеирлирини тәржимә қилғучи: Ғ. Сәдвақасов. «Йеңи һаят» журналиниң нәшрияти [С. Айни. Рабы. Роман. Пер. А. Илиев. Перевод стихов Ғ. Садвақасова] Алмута. Изд-во: Йеңи һаят. 1954. 687 б.

7. V—VII синипларда уйғур тилини оқутуш усулلىри һәққидә. [О методах обучения уйгурскому языку в V—VII классах] // Йеңи һаят. 1954. № 11\*.

8 چېخوۋ ئا. پ. ھېكايىلەر. تەرجىمان غ. سەدۋاقاسوۋ يېڭى ھايات ژۇرنىلىنىڭ نەشرىياتى. ئالمۇتا، 1954.

Чехов А. П. Некайиләр. Тәржиман Ғ. Сәдвақасов. «Йеңи һаят» журналиниң нәшрияти [Чехов А. П. Рассказы. Пер. Ғ. Садвақасов]. Алмута, Изд-во: Йеңи һаят. 1954. 144 б.

9. Ұйғырлардың ұлттық мәдениетінің өсуі туралы // Коммунизм таңы. 1954. 25 сент. [Совместно с А. Т. Қайдаровым].

## 1955

5—7— синипларда ئۇيغۇر تىلىنى ئوقۇتۇش ئۇسۇللىرى 10 ھەققىدە. شىنجاڭ ما ئارىپى. ئۈرۈمچى. 1955.

V—VII синипларда уйғур тилини оқутуш усулلىри һәққидә [О методах обучения уйгурскому языку в V—VII классах] // Шинжаң маарипи. Үрүмчи. 1955. № 5. 26—32 б.

11. «Достлук» некайиләр топлимиға муқәддимә [Вступление к сборнику рассказов «Достлук»]. Алмута, Қазгөзәл әдәбият нәшрияти. 1955. 3—5 б.

12. Уйғур тилидики кошумчилар арқилиқ ясалған исимларниң орфографияси [Орфография имен существительных уйгурского языка, образованных посредством аффиксов] // Халық муғалімі. 1955. № 2. 81—85 б.

## 1956

13. Серафимович А. С. Чөлдики шәһәр. Тәржиманлар:

\* Здесь и далее звездочкой отмечены непросмотренные работы de visu.

Ғ. Садвақасов, Ғ. Баһамов. «Йеңи һаят» журналиниң нәшрия-ти [Серафимович А. С. Город в степи. Пер. Г. Садвақасов, Г. Бахамов]. Алмута. Изд-во «Йеңи һаят». 1956. 384 б.

14. Чехов А. П. Һекайиләр. Ғ. Садвақасов тәржимиси [Чехов А. П. Рассказы. Пер. Г. Садвақасова]. Алмута. 1956. 115 б.

## 1957

15. Әдәбият дәрислиги. Уйғур мәктәплириниң 9—10-синиплири үчүн. 1-нәшри [Учеб. лит-ры для 9—10 классов уйғурских школ. 1-е изд.]. Алмута: Қаздәокпеднәш. 1957. 288 б. [Совместно с А. Қайдаровым, Ш. Кибировым].

16. Уйғур тили имласиниң бәзи мәсилилири [Некоторые вопросы уйғурской орфографии] // Коммунизм туғи. 1957. 5 май.

17. Һазирқи заман уйғур тилида қошумчилар арқилик исим яшаш [Аффиксальное словообразование имен существительных в современном уйғурском языке] // Изв. АН КазССР. Сер. филол. и искусствовед. 1957. № 2(7). С. 3—27 [ҚазССР Пәнләр акад. Хәвәрлири, филология вә сәнъәтшунаслик серияси. 1957. № 2(7). 3—27 б.].

## 1958

18. Уйғур әдәбий тилиниң имла қандилири (лайиһә) [Правила орфографии уйғурского литературного языка (проект)] // Коммунизм туғи. 1958. 13, 17, 20, 24, 27-июльлар.

19. Рец. // Там же. 1958. 30 апр. Рец. на: Ч. Сайфуллин. «Уйғур имласиниң асаслири» [Ч. Сайфуллин. «Основы уйғурской орфографии»]. Алмута. 1958. 34 б.

20. Уйғур тилидики бириккән исимлар. [Слитные имена существительные в уйғурском языке]. Алма-Ата. Изд-во Минпроса КазССР. 1958. 35 с.

21. Шеирлар: Октябрь хатирилири. Оқи, иним! Гөзәл қизға. Баһар сәйлеси. Ақ йол тиләймиз [Стихи: Мысли об Октябре, Учись, брат! Красивой девушке, Весенняя прогулка. Счастливого пути] // Илһам учқунлири. Шеирлар топлими. Алмута. 1958. 174—180 б.

## 1959

22. Әдәбият дәрислиги. Уйғур мәктәплириниң 9—10-синип-

лири үчүн. 2-нәшри [Учеб. лит-ры для 9—10 классов уйгурских школ. 2-е изд.]. Алмута: Қаздөоқпеднәш. 1959. 288 б. [Совместно с А. Кайдаровым, Ш. Кибировым].

23. V—VII синип уйғур тили программисиға чүшәнчә хәт. [Пояснительная записка к программе уйгурского языка для V—VII классов]. Алмута. Қаз. оқуш-педагогика нәшрияти. 1959. 3—11 б.

24. Өмәрниң бесилмиған шеирлири [Неопубликованные стихи Омара] // Коммунизм туғи. 1959. 24 дек. [Совместно с С. Моллаудовым].

25. Терминология вә йезиқ һәққидә муһим кеңәшмә [Важное совещание по вопросам терминологии и письма] // Там же. 26 июль.

26. Брянцев Г. Һәрә угисиниң вәйран болуши [Г. Садвакасов тәржимиси] [Брянцев Г. Конец осинового гнезда. Пер. Г. Садвакасова]. Алмута. Қаз. дәләт гөзәл әдәбият нәшрияти. 1959. 256 б.

27. Шолохов М. А. Адәмниң тәғдири. Һекайә. [Г. Садвакасов тәржимиси], [Шолохов М. А. Судьба человека. Рассказ. Пер. Г. Садвакасова]. Алмута: Қаз. дәләт гөзәл әдәб. нәшрияти. 1959. 46 б.

## 1960

28. Совет-интернационал сөзлириниң имласи һәққидә [О правописании советско-интернациональных слов] // Халық мұғалімі. 1960. № 7\*.

29. Уйғур әдәбий тилиниң имла қайдилири [Правила орфографии уйгурского литеартурного языка] // Коммунизм туғи. 1960. 18 май.

30. Уйғур мақал вә тәмсиллири [Уйгурские пословицы и поговорки]. Алмута, Жазушы. 1960. 203 б. [Совместно с Ш. Кибировым, А. Вахидовым].

31. Уйғур хәлиқ мақаллири билән тәмсиллири һәққидә [Об уйгурских пословицах и поговорках] // Изв. АН КазССР. Сер. филол. и искусствов. 1960. № 2 (15). С. 30—41 [ҚазССР Пәнләр акад. Хәвәрлири, филология вә сәнъәтшунаслиқ серияси. 1960. № 2 (15). 30—41 б.].

## 1961

32. Өз хәлқиниң пәрзәнди [Сын своего народа] // Коммунизм туғи. 1961. 18 дек.

33. Уйғур әдәбий тилиниң имла қандилири [Орфография уйғурского литературного языка]. Алмута, Мектеп, 1961. 80 с.

34. Уйғур тили грамматикиси. 1-қисим. Фонетика һәм морфология. 5—6-синиплар үчүн дәрислик. 1-нәшри [Грамматика уйғурского языка. Фонетика и морфология. Учеб. для 5—6 кл. 1-е изд.]. Алмута, Мектеп, 1961. 184 с. [Совместно с А. Шамиевой].

35. Уйғур тилиниң лексикилик тәркиви [Лексический состав уйғурского языка] // Тр. Ин-та яз. и лит. АН КазССР. 1961. Т. 2. Вопросы филологии. С. 5—25.

36. К некоторым вопросам словообразования в современном уйғурском языке // Изв. АН КазССР. Сер. филол. и искусств. 1961. № 1 (17). С. 62—71.

37. Уйғурско-русский словарь. Под редакцией Ш. Кибирова и Ю. Цунвазо. Алма-Ата, 1961. 328 с.

## 1962

38. Әдәбият дәрислиги. Оттура мәктәпниң 9—10-синиплири үчүн. 3-нәшри [Учеб. по лит-ре для 9—10 классов сред. школы. 3-е изд.]. Алмута, Мектеп, 1962. 288 б. [Совместно с А. Қайдаровым и Ш. Кибировым].

39. Чоң Аксу уйғурлириниң тилидики айрим лексикилик өзгичиликләр һәққидә [Лексические особенности в языке уйғуров Большого Аксу] // Изв. АН КазССР. Сер. филол. и искусств. 1962. № 3 / (22). С. 44—45 [ҚазССР Пәнләр акад. Хәвәрлири, филология вә сәнъәтшунаслиқ серияси. 1962 № 3 (22). 44—55 б.].

40. Әйгілі уйғыр ғалымы // Қазақстан мектебі. 1962. № 3. 77—80 б. [Совместно с Т. Талиповым].

## 1963

41. Ғабдулла Тоқай вә уйғур әдәбияти [Габдулла Тукай и уйғурская литература] // Коммунизм туғи. 1963. 26 апр.

42. Ғабдулла Тоқай вә уйғур әдәбияти [Габдулла Тукай и уйғурская литература] // Қазан утлары. 1963. № 4.

43. Уйғур тили грамматикиси. 1-қисим. Фонетика һәм морфология. 5—6-синиплар үчүн дәрислик. 2-нәшри [Грамматика уйғурского языка. I. Фонетика и морфология. Учеб. для 5—6 кл. 2-е изд.] Алмута, 1963. 184 б. [Совместно с А. Шамиевой].

44. Уйғур тилиниң имла лугити [Орфографический словарь

уйгурского языка]. Алмута, 1963. 192 б. [Совместно с А. Илиевым].

45. Хәлиқ еғиз ижадийитигә ғәмхорлуқ керәк [Нужно заботиться об устном народном творчестве] // Коммунизм туғи, 1963.

46. Һазирқи заман уйғур тили. 1-қисим. Лексика вә фонетика [Современный уйгурский язык. I. Лексика и фонетика]. Алмута, 1963. 264 б. [Совместно с А. Кайдаровым и Т. Талиповым].

## 1964

47. С. А. Аманжолов — пешқәдәм тилшунас [С. А. Аманжолов — известный языковед] // Коммунизм туғи. 1964. 29 янв. [Совместно с Т. Талиповым].

48. Әдәбият дәрислиги. Оттура мәктәпләрниц 9—10 синиплири үчүн. 4-нәшри [Учеб. лит-ры для 9—10 классов сред. школы. 4-е изд.]. Алмута, 1964. 288 б. [Совместно с А. Кайдаровым и Ш. Кибировым].

49. А. Исқақов — пән доктори [А. Исқақов — доктор наук] // Коммунизм туғи. 1964. 3 июнь.

50. Пәрғанә вадиси уйғурлириниң тили һәққидә бәзи бир мәлуматлар [Некоторые сведения о языке уйгуров Ферганской долины] // Исследования по уйгурскому языку. Алмута, 1964. Т. 1. 60—93 б.

51. Уйғур тили грамматикиси. 1-қисим. Фонетика һәм морфология. 5—6-синиплар үчүн дәрислик. 3-нәшри [Грамматика уйгурского языка. I. Фонетика и морфология. Учеб. для 5—6 классов. 3-е изд.]. Алмута, 1964. 184 б. [Совместно с А. Шамиевой].

52. Уруш қурванлириниң ети өчмисун [Не забудутся имена павших в войне] // Коммунизм туғи. 1964. 3 апр. [Совместно с Т. Талиповым].

## 1965

53. Буни қандақ чүшиниш керәк? [Как это понимать?] // Коммунизм туғи. 1965. 20 янв.

54. Термин мәсилисини илмий йосунда һәл қилайли [Решать проблемы терминотворчества на научной основе] // Там же. 22 янв.

55. Уйғур тилиниң бәзи әмәлий мәсилилиригә даир [Отно-

сительно некоторых практических вопросов уйгурского языка] // Там же. 23 июнь.

## 1966

56. Уйғур совет әдәбияти. Оттура мәктәпниң X синип үчүн дәрислик [Уйгурская советская литература. Учеб. для X класса сред. школы]. Алмута, 1966. 330 б. [Совместно с А. Кайдаровым и Ш. Кибировым].

57. Назирки заман уйғур тили. 2-қисим. Морфология вә синтаксис [Современный уйгурский язык. 2 ч. Морфология и синтаксис]. Алмута, 1966. 456 б. (Один из авторов).

## 1967

58. Муһим лексикологиялик әмгәк [Важная работа по лексикологии] // Коммунизм туғи. 1967. 19 апр. [Совместно с О. Джамалдиновым].

59. Түркмәнстан уйғурлири вә уларниң тили һәққидә [Уйгуры Туркмении и их язык] // Изв. АН КазССР. Сер. обществ. наук. 1967. № 3. С. 72—87 [КазССР Пәнләр акад. Хәвәрлири, ижтимаий пәнләр серияси. 1967. № 3. 72—87 б.].

60. Уйғур-татар мәдәний мунасивәтлири [Уйгурско-татарские культурные связи] // Қазан утлары. 1967. № 9 [Совместно с С. Моллаудовым]\*.

61. Уйғур тили грамматикиси. 1-қисим. Фонетика һәм морфология. 5—6 синиплар үчүн дәрислик. 4-нәшир [Грамматика уйгурского языка. Учеб. для 5—6 классов. 4-е изд.]. Алмута, 1967. 184 с. [Совместно с А. Шамиевой].

62. Чоң алим, ғәмхорчи устаз [Большой ученый, заботливый учитель] // Коммунизм туғи. 1967. 12 февр. [Совместно с А. Кайдаровым, Т. Талиповым].

## 1968

63. Пайдилик монография [Полезная монография] // Коммунизм туғи. 1968. 18 апр.

64. Уйғур бейитлири [Уйгурские бейты]. Алмута, 1968. 118 б. [Совместно с Р. Сабитовым].

65. Уйғур совет әдәбияти. Оттура мәктәпниң X синип үчүн дәрислик. 2-нәшри [Уйгурская советская литература. Учеб. для X класса сред. школы. 2-е изд.]. Алмута, 1968. 330 б. [Совместно с А. Кайдаровым и Ш. Кибировым].

66. Двойные согласные в современном уйгурском языке // Изв. АН КазССР. Сер. обществ. 1968. № 5. С. 48—53.

### 1969

67. Совет уйгурлиринин тили вә униң шевилири [Язык советских уйгуров и его говоры] // Коммунизм туғи. 1969. 1 июль.

68. Тенишев Э. Р. — пән доктори [Э. Р. Тенишев — доктор наук] // Там же. 29 июнь.

69. Уйғур тили грамматикиси. 1-кисим. Фонетика һәм морфология. 5—6 синиплар үчүн дәрислик. 5-нәшри [Грамматика уйгурского языка. Ч. 1. Фонетика и морфология. Учеб. для 5—6 классов. 5-е изд.]. Алмута, 1969. 184 б. [Совместно с А. Шамиевой].

70. Уйғур тилинин имла лугити. 2-нәшри [Орфографический словарь уйгурского языка. 2-е изд.]. Алмута, 1969. 248 б. [Совместно с А. Илиевым].

71. О средствах выражения субъективной оценки в семиреченском говоре уйгурского языка // Исследования по тюркологии. Алма-Ата, 1969. С. 185—200.

### 1970

72. Уйғур тили грамматикиси. 5 синип үчүн. Фонетика вә морфология. 1-нәшри [Грамматика уйгурского языка для 5 класса. Фонетика и морфология. 1-е изд.]. Алмута, 1970. 128 б. [Совместно с А. Шамиевой].

73. О некоторых свойствах сонорного «р» в уйгурском языке // Исследования по уйгурскому языку. Алма-Ата, 1970. Т. 2. С. 68—77: табл.

74. Об изучении диалектов языка советских уйгуров // Там же. С. 31—38.

75. Язык уйгуров Ферганской долины. Очерк фонетики, тексты и словарь. Алма-Ата, 1970. Т. 1, 264 с.

### 1972

76. Йезик вә имла мәсилисигә жавапкәрлик билән қарайли [Смотреть на вопросы письма и орфографии с ответственностью] // Коммунизм туғи. 1972. 4 март.

77. Уйғур тили грамматикиси. 5-синип үчүн. Фонетика вә морфология. 2-нәшри [Грамматика уйгурского языка для

5 класса. Фонетика и морфология. 2-е изд.]. Алмута, 1972. 128 б. [Совместно с А. Шамиевой].

78. Алфавит литературного языка советских уйгуров // Вопросы совершенствования алфавитов тюркских языков. М., 1972. С.174—182.

79. Имеется ли в современном уйгурском языке фонетический способ словообразования? // Сов. тюркология. 1972. № 6. С. 80—82.

80. О соотношении говоров и литературного языка советских уйгуров // Межреспубликанская науч.-теорет. конф.: «50-летие образования СССР — торжество ленинской национальной политики КПСС». Филологическая секция: Тез. докл. Алма-Ата, 1972. С. 58—60.

### 1973

81. Совет түркийшунаслириниң Алмута конференцияси [Конференция советских тюркологов в г. Алма-Ате] // Коммунизм туғи. 1973. 15 май.

82. К вопросу лексических заимствований в говорах языка советских уйгуров // Региональная конференция по диалектологии тюркских языков. Маловские чтения: Тез: док. и сообщ. Алма-Ата, 1973. С. 120—122.

83. Маловские чтения // Сов. тюркология. 1973. № 6. С. 126—127 [Совместно с С. Омарбековым].

84. Названия птиц в семиреченском говоре уйгурского языка // Региональная конференция по диалектологии тюркских языков. Маловские чтения: Тез. докл. и сообщ. Алма-Ата, 1973. С. 155—158.

85. О соотношении говоров и литературного языка советских уйгуров // Торжество ленинской национальной политики КПСС. Алма-Ата, 1973. С. 522—526.

### 1974

86. Атақлик уйгуршунас алим [А. Т. Кайдаров 50 яшта]. [Известный ученый-уйгуровед / к 50-летию А. Т. Кайдарова] // Коммунизм туғи. 1974. 28 дек. [Совместно с Т. Талиповым].

87. Йени жил төһпилири. [Подарки Нового года] // Там же. 1 янв.

88. Рус вә совет алимлири һәм уйгур филологияси [СССР Пәниләр академиясигә 250 жил] [Русские советские ученые и уйгурская филология / Академии наук СССР — 250 лет] // Там же. 7 май.

89. Рус вә совет алимлири һәм уйғуршунаслик [Русские и советские ученые и уйгуроведение] // Изв. АН КазССР. Сер. филол. 1974. № 1. С. 14—21.

90. Сөз байлиғидин толук һәм тоғра пайдилинайли [Полно и верно использовать богатства языка] // Коммунизм туғи. 1974. 25 май.

91. Сөз дурданилири хәлик арисиди [Жемчужина слова— в народе] // Там же. 1974. 15 окт.

92. Уйғур тили грамматикиси. 5-синип үчүн. Фонетика вә морфология. 3-нәшри [Грамматика уйгурского языка для 5 класса. Фонетика и морфология. 3-е изд.]. Алмута, 1974. 128 б. [Совместно с А. Шамиевой].

93. О соотношении заимствованных слов в говорах языка советских уйгуров // Изв. АН КазССР. Сер. филол. 1974. № 4. С. 32—35.

94. Уйғыр тану ғылымы өрлеу үстінде // Соц. Қазақстан. 1974. 21 авг.

## 1975

95. Коммунизм қурулушиниң йени басқучи [Новая стадия в строительстве коммунизма] // Коммунизм туғи. 1975. 10 янв.

96. Тонулған уйғуршунаслық [Т. Талипов 50 яшта]. [Признанный уйгуровед / К 50-летию Т. Талипова] // Там же. 20 дек.

97. Уйғуршунаслик белүми. Униң һазирқиси вә кәлгүси [Отдел уйгуроведения. Его настоящее и будущее] // Там же. 2 дек.

98. Абду-Али Туганбаевич Кайдаров [К 50-летию со дня рождения] // Изв. АН КазССР. Сер. филол. 1975. № 2. С. 66—67.

99. К вопросу уйгурско-узбекской языковой интерференции // Там же. № 4. С. 9—16.

100. Материалы и исследования по истории древнетюркской письменности [о защите докторской диссертации А. С. Аманжоловым] // Сов. тюркология. 1975. № 6. С. 118.

101. Көне уйғыр жазба ескерткіштері // Қазақ Совет Энциклопедиясы. 1975. Т. 6. 35—36 б.

102. Көне уйғур тілі // Қазақ Совет Энциклопедиясы. 1975. Т. 6. 36 б.

## 1976

103. Мәшһур дәләт әрбаби [Выдающийся государственный деятель] // Коммунизм туғи. 1976. 20 дек.
104. Тюркологлар форуми [Форум тюркологов] // Там же. 21 сент.
105. Основные этапы развития советского уйгуроведения // Всесоюзная тюркологическая конференция [27—29 сент. 1976 г.]: Секция № 1. Советская тюркология и развитие тюркских языков в СССР: Тез. докл. и сообщ. Алма-Ата, 1976. С. 45—46.
106. Предисловие к кн. М. Рузиева «Возрожденный уйгурский народ» // Возрожденный уйгурский народ. Алма-Ата, 1976. С. 3—5.
107. Язык уйгуров Ферганской долины. Лексика, морфология и языковая интерференция. Алма-Ата, 1976. Т. 2. 288 с.

## 1977

108. Атақлик алим, қәдирдан устаз. [С. К. Кенесбаев 70 яшта] [Известный ученый, дорогой учитель / к 70-летию С. К. Кенесбаева] // Коммунизм туғи. 1977. 23 июль [Совместно с Т. Талиповым].
109. Гезит достлири сөзләйду [Говорят друзья газеты] // Там же. 1 марта.
110. Лирика дурданилири [уйгур хәлиқ қошақлири] [Жемчужина народной лирики (уйгурская народная лирика)]. Алмута, 1977. 236 б.
111. Уйгур тили грамматикиси. 1-қисим. Фонетика һәм морфология. 4-нәшри [Грамматика уйгурского языка. Ч. 1. Фонетика и морфология. 4-е изд.]. Алмута, 1977. 128 б. [Совместно с А. Шамиевой].
112. ئۇيغۇر خەلىق قوشاقلرى ھەققىدە. يېڭى ھايات. 1977، 31-مارت، 2-ئاپرېل.
- Уйгур хәлиқ қошақлири һәққидә [Об уйгурских кошаках] // Йени һаят. 1977. 31 март, 2 апр.
113. Уйгуршунаслиқ пәниниң совет дәвридики тәрәққият йоллири [Пути развития советского уйгуроведения] // Коммунизм туғи. 1977. 9—11 авг.
114. ئۇيغۇرشۇناسلىق پەنى تەرەققىيات يولىدا. بىزنىڭ ۋەتەن. 1977.

Уйғуршунаслиқ пәни тәрәққият йолида [Уйгуроведение на пути развития] // Бизниң Вәтән. 1977\*.

115. Название птиц в семиреченском говоре уйгурского языка // Изв. АН КазССР. Сер. филол. 1977. № 3. С. 43—50.

### 1978

116. Миллий мәдәнийитимизниң гәмхорчиси [Радетель нашей национальной культуры] // Коммунизм туғи. 1978. 20 май.

117. Музыка сәнъитиниң гүлтажиси [Венец музыкального искусства] // Там же. 16 нояб.

118. Хәлиқ даналиғиниң қамуси [Энциклопедия народной мудрости] // Там же. 26 авг.

119. Уйгурские пословицы и поговорки. Алма-Ата, 1978. 200 с. [Совместно с Ш. Кибировым].

### 1979

120. ئىستېداتلىق ئۇيغۇرشۇناس ئالىم. بىزنىڭ ۋەتەن. 1979. 120 (66) №16، ئاۋگۇست.

Истидатлик уйғуршунас алим [Талантливый ученый — уйгуровед] // Бизниң Вәтән. 1979. № 16(66), авг.

121. Йәкүнләр вә проблемилар [Итоги и проблемы] // Коммунизм туғи. 1979. 30 май.

122. Совет уйғуршунаслиғиниң пешқәдәм вәкили [Видный представитель советского уйгуроведения] // Там же. 26 дек. [Совместно с А. Т. Қайдаровым, Т. Талиповым].

123. Совет уйғуршунаслиғиниң ярқин келәчиги үчүн [Ради будущего советского уйгуроведения] // Там же. 7 март.

124. Тәрәққият йолида [На пути развития] // Там же. 14 апр.

125. تەرەققىيات يولىدا. بىزنىڭ ۋەتەن. 1979، (59) №9، ماي.

Тәрәққият йолида [На пути развития] // Бизниң Вәтән. 1979. № 9 (59), май.

126. Фонетическое освоение русских заимствований в говорах языка советских уйгуров // Вопросы казахской фонетики и фонологии. Алма-Ата, 1979. С. 221—231. Библиогр.: 8 назв.

### 1980

127. Жасарәтлик әмгәк шәйдаси [Одержимый трудом] // Коммунизм туғи. 1980. 11 нояб.

128. Исми өчмәс алим [Незабываемый ученый] // Там же. 1980. 16 янв. [Совместно с А. Т. Кайдаровым, Т. Талиповым].

129. Совет түркийшунаслириниң Ташкәнт конференцияси [Всесоюзная тюркологическая конференция в г. Ташкенте] // Там же. 1980. 25 сент. То же: // Йеңи һаят. 1980; Бизниң Вәтән. 1980\*.

130. Уйғур тили грамматикиси. 1-кисим. Фонетика вә морфология. 5-нәшри [Грамматика уйғурского языка. I ч. Фонетика и морфология. 5-е изд.]. Алмута, 1980. 128 б. [Совместно с А. Шамиевой].

131. Уйғуршунаслиқ белүмидә [В Отделе уйгуроведения] // Коммунизм туғи. 1980. 1 янв.

132 ئۇيغۇرشۇناسلىق — ئوكتەبر پەرزەندى. يېڭى ھايات، 1980، 1—3 — ئىيۇل.

Уйғуршунаслиқ — Октябрь пәрзәнди [Уйгуроведение — детище Октября] // Йеңи һаят. 1980. 1—3 июль.

133. Категория вежливости в диалектах уйғурского языка // Всесоюзная тюркологическая конференция. Языкознание: Тез. докл. и сообщ. Ташкент, 1980. С. 70—71.

134. К вопросу о взаимодействии уйғурских и узбекских говоров Ферганы // Этнические процессы у национальных групп Средней Азии и Казахстана. М., 1980. С. 94—105.

135. Основные этапы развития советского уйгуроведения // Проблемы советской тюркологии: Материалы II всесоюзной тюркологической конференции (27—29 сентября 1976 г.). Алма-Ата, 1980. С. 126—130.

136. Развитие уйгуроведения в Казахстане // Развитие казахского языкознания. Алма-Ата, 1980. С. 163—168 [Совместно с Г. Исхаковым].

## 1981

137. Луғәт — сөз ғәзниси [Словарь — сокровищница лексики] // Коммунизм туғи. 1981. 9 июль [Совместно с Е. Омаровым].

138. Маоизмниң Хитайдики аз санлиқ милләтләр тили бойичә жүргүзүватқан антимаоистик сәясити һәққидә [Об антимаоистской политике маоизма в отношении языка национальных меньшинств Китая] // Идеология майданындағы ұлт саясатын бұрмалаушыларға қарсы. Алматы, 1981. 39—52 б. [Совместно с А. Т. Кайдаровым].

139. XXVI съезд КПСС и советское уйгуроведение. XXVI

съезд КПСС и задачи науки // Изв. АН КазССР. Сер. филол. 1981. № 12. С. 19—29. Библиогр.: 63 назв.

### 1982

140. Эдәбий достлук [Литературное содружество] // Коммунизм туғи. 1982. 11 июнь.

141. Еғир жудалиқ [Тяжелая утрата] // Там же. 14 нояб.

142. «Коммунизм туғи» 25 жыллиғи мунасивити билән [В связи с 25-летием газеты «Коммунизм туғи»] // Там же. 27 февр.

143. Мәһсулдар уйғуршунас алим [И. Исмаилов 60 яшта]. [Плодотворный ученый-уйгуровед / к 60-летию И. Исмаилова] // Там же. 1 апр. [Совместно с Ш. Шукуровым].

144. Тәрәққият йоллири [Пути развития]. // Пәрваз. Алмута, 1982. С. 231—240.

145. Шинжан уйғурлириниң тили билән йеңи йезиғи һәққидә бәзи бир мәлуматлар [О языке и новой графике синьцзянских уйгуров] // Коммунизм туғи. 1982. 5—6 янв. То же // Йеңи һаят. 1982. 12—14 янв.

146. Название блюд в уйгурском языке // Лексика и морфология тюркских языков. Новосибирск, 1982. С. 54—58.

147. Об опыте создания алфавита и орфографии языка советских уйгуров // Опыт совершенствования алфавитов и орфографии языков народов СССР. М., 1982. С. 88—92.

148. Об уйгурском переводе «Дивану лугат-ит тюрк» Махмуда Кашгарского // Изв. АН КазССР. Сер. филол. 1982. № 4. С. 35—37.

### 1983

149. Ижадий әмгәк шәйдаси [М. Рузиевниң 80 жыллиғи мунасивити билән] [Одержимый творчеством / В связи с 80-летием М. Рузиева] // Коммунизм туғи. 1983. 15 дек.

150. Мәшһур «Дивану лугат-ит түркниң» уйғурчә тәржимиси һәққидә [Об уйгурском переводе «Дивану лугат-ит тюрк»] // Там же. 22, 23 февр. То же // Пәрваз. 1983. 227—239 б.

151 مەشھۇر «دىۋانۇ لۇغاتىت تۇرك» نىڭ ئۇيغۇرچە

تەرجىمىسى ھەققىدە. ئۈرۈمچى. 1983.

Мәшһур «Дивану лугат-ит түркниң» уйғурчә тәржимиси һәққидә [Об уйгурском переводе «Дивану лугат-ит тюрк»]. Үрүмчи, 1983. 24 б.

152. Туглукжан Талипов — пән доктори [Туглукжан Талипов — доктор наук] // Коммунизм туғи. 1983. 7 нояб. То же // Йени һаят. 1983. 26 нояб. [Совместно с А. Т. Кайдаровым].

153. Уйғур тилиниң имла лугити. Толуктурулуп 3-кетим бесилиши [Орфографический словарь уйгурского языка. 3-е изд. доп.]. Алмута, 1983. 312 б. [Совместно с А. Илиевым].

154. Вопреки исторической правде // Вестн. АН КазССР. 1983. № 4. С. 52. То же // Проблемы Дальнего Востока. 1983. № 3. С. 156—162 [Совместно с У. Х. Шалекеновым].

155. Рец. // Сов. тюркология. 1983. № 5. С. 96—98. Рец. на: М. Кәшкәрий. Түркий тиллар дивани. Урумчи. Шинжан хәлиқ нәшрияти. 1981. 1 т. 754 б. [М. Кашгари. Словарь тюркских языков. Урумчи. Синьцзянское народное издательство, 1981. Т. I. 754 с.].

156. Уйгурское языкознание в СССР на данном этапе. Итоги и проблемы // Актуальные проблемы советского уйгуроведения. Алма-Ата. 1983. С. 17—27 [Совместно с Э. Н. Наджимом, А. Т. Кайдаровым].

157. Бесаспап қаламгер // Соц. Қазақстан. 1983. 17 дек.

## 1984

158. Атақлик уйғуршунас алим. А. Қайдаров — 60 яшта. [Известный ученый-уйгуровед / А. Қайдарову — 60 лет] // Коммунизм туғи. 1984. 13 дек.

159. Мәхсити чоң алим [Ищущий ученый] // Коммунизм туғи. 1984. 20 июнь.

160. Мәһсулдар алим, тәжрибилиқ устаз. Э. Наринбаев — 60 яшта [Плодотворный ученый, опытный наставник. А. Наринбаеву — 60 лет] // Там же. 24 апр.

161. Миллий сәнъитимизниң пәхри [Гордость нашего национального искусства] // Там же. 14 дек.

162. Уйғур әдәбий тилиниң графикиси билән имласи [Графика и орфография уйгурского литературного языка]. Алмута. 1984. 144 б.

163. Уйғур тили [Чәт әлләрдә яшиғучи уйғур эмигрантлари үчүн] [Уйгурский язык для зарубежных уйгуров-эмигрантов]. Алмута, 1984. 126 б.

164. Утуқлар вә нишанлар [Достижения и цели] // Коммунизм туғи. 1984. 1 янв.

165. «Яшлиқ» ансамбли һәқкидә [Об ансамбле «Яшлык»] // Там же. 22 июль.

## 1985

166. Ч. Вәлиханов уйгурлар һәккидә [Ч. Валиханов об уйгурах] // Пәрваз. 1985. 154—164 б. [Совместно с Г. Исхаковым].

167. Гүллиниш басқучлири [Ступени развития] // Коммунизм туғи. 1985. 6 февр.

168. Совет уйгуршунаслигиниң көрнәклик вәкили [Видный представитель советского уйгуроведения] // Там же. 19 дек.

169. Изучение уйгурского языка в Синьцзяне // Сов. тюркология. 1985. № 2. С. 81—85.

170. Формы вежливости в диалектах уйгурского языка // Тюркское языкознание: Материалы III Всесоюзной тюркологической конференции. Ташкент, 1985. С. 77—82.

## 1986

171 مەدەنىي ھاياتىمىزدىكى چوڭ ۋاقىە. بىزنىڭ ۋەتەن. 1986، نويابر.

Мәдәний һаятимиздики чоң вақиә [Большое событие в нашей культурной жизни] // Бизниң Вәтән. 1986. 22 нояб.

172. Совет уйгуршунаслигиниң тәрәққиятидики йеңи басқучи [Новый этап развития советского уйгуроведения] // Коммунизм туғи. 1986. 6 нояб.

173 ئۇيغۇرشۇناس ئالىملار توھپىسى. بىزنىڭ ۋەتەن. 1986، 4(222) نۆۋەت، فېۋرال.

Уйгуршунас алимлар төһписи [Вклад ученых-уйгуроведов] // Бизниң Вәтән. 1986. 4 (222), февр.

174 ھازىرقى زامان ئۇيغۇر تىلى. 1-قىسىم. فونېتىكا ۋە لېكسىكا. ئۈرۈمچى، 1986؛ 2-قىسىم. مورفولوگىيا ۋە سىنتاكسىس. ئۈرۈمچى، 1986.

Ҳазирқи заман уйғур тили 1-қисим. Фонетика вә лексика. Үрүмчи. 1986. 264 б. II-қисим. Морфология вә синтаксис. Үрүмчи. 1986. 456 б. [Современный уйгурский язык. Фонетика и лексика. Урумчи, 1986. Ч. 1. 264 с.; Морфология и синтаксис. Урумчи, 1986. Ч. 2. 456 с.] [Совместно с другими].

## 1987

175 ئوكتەبر ئىنقىلاۋى ۋە سوۋېت ئۇيغۇرلىرى. بىزنىڭ ۋەتەن. 1987، 18(260) نۆۋەت، سېنتەبر.

Октябрь инқилави ва совет уйгурлири [Октябрьская революция и советские уйгуры] // Бизниң Вәтән. 1987. 18 (260), сент.

176. Некоторые итоги и перспективы развития советского уйгуроведения // Великий Октябрь и социально-экономический прогресс Казахстана. Алма-Ата, 1987. С. 240—262.

177. Уйгурское языкознание в СУАР КНР. Новые исследования // Новое в изучении Китая. Культура, лингвистика, знаковые системы. М., 1987. Ч. 1. С. 144—158 [Совместно с В. У. Махпировым].

## 1988

178. Уйгур фольклориниң антологияси [Антология уйгурского фольклора]. Алмута, 1988. 375 б. [Один из составителей].

179. Назирки заман уйгур әдәбий тилини мукәммәлләштүрүшниң бәзи мәсилилири [Некоторые проблемы развития уйгурского литературного языка] // Коммунизм туғи. 1988. 7 апр.

180. Дорогой труда, дорогой счастья // Агитатор Казахстана. 1988. № 21. С. 16—20.

181. Некоторые вопросы уйгурской антропонимики // Исследования по уйгурскому языку. Алма-Ата, 1988. С. 26—35 [Совместно с В. У. Махпировым].

182. Некоторые тенденции развития уйгурского литературного языка в условиях СССР и СУАР КНР // Тюркология 88: Тез. докл. и сообщ. V Всесоюзной тюркологической конф. Фрунзе, 1988. С. 85—87.

183. О некоторых особенностях корневой морфемы в уйгурском языке // Исследования по уйгурскому языку. Алма-Ата, 1988. С. 61—68.

184. Предисловие к кн. «Исследования по уйгурскому языку» // Там же. С. 3—5.

185. Современный уйгурский язык. Ч. 1. Лексика и фонетика. Ч. 2. Морфология и синтаксис. Урумчи, 1988. 672 с. [на кит. яз.] [Совместно с другими].

186. Уйгуроведение в СССР // Проблемы Дальнего Востока. 1988. № 3. С. 150—159.

187. Чокан Валиханов — уйгуровед // Чокан Валиханов и современность. Алма-Ата, 1988. С. 173—178 [Совместно с Г. Исхаковым].

## Г. С. СЭДВАҚАСОВНИҢ ТӘЪРИРЛИГИ БИЛӘН НӘШИР ҚИЛИНҒАН ӘМГӘКЛӘР

### ТРУДЫ, ИЗДАНИЕ ПОД РЕДАКЦИЕЙ Г. С. САДВАҚАСОВА

188. Әршидинов Б. Уйғур классиклири ижадийитидә дастан жанри [Жанр «дастан» в творчестве уйгурских классиков]. Алмута: Наука, 1988. 167 б.

189. Қайдаров А., Сәдвақасов Ғ., Талипов Т. Һазирқи заман уйғур тили. 1-қисим. Лексика вә фонетика [Современный уйгурский язык]. Алмута: Қазақстан ССР Пән. Акад. нәшрияти. 1963. Ч. 1. Лексика и фонетика. 264 б.

190. Низарий А., Зияий Н. Төрт дәрвиш (1-бөлүм) [Четыре дервиша]. Алмута: Наука, 1982. Ч. 1. 203 б.

191. Низарий А., Зияий Н. Төрт дәрвиш (2-бөлүм) [Четыре дервиша]. Алмута: Наука, 1984. Ч. 2. 300 б.

192. Уйғур әдәбиятиниң қисқичә тарихи [Краткая история уйгурской литературы]. Алмута: Наука, 1983. 185 б.

193. Уйғур совет әдәбиятиниң тарихи. [История уйгурской советской литературы]. Алмута: Наука, 1986. 327 б.

194. Уйғур фольклориниң антологияси [Антология уйгурского фольклора]. Алмута: Наука, 1988. 375 б.

195. Уйғур хәлиқ еғиз ижадийити [Устное народное творчество уйгуров]. Алмута: Наука, 1983. 263 б.

196. Һидайәтов Ә. Или уйғурлириниң миллий-азатлиқ һәрикәтлири [Национально-освободительное движение илийских уйгуров]. Алмута: Наука, 1978. 108 б.

197. Актуальные проблемы советского уйгуроведения / Материалы I Республиканской уйгуроведческой конференции 29—31 мая 1979 г. Алма-Ата: Наука, 1983. 271 с.

198. Баскаков Н. А. Язык прииссыккульских уйгуров. Алма-Ата: Наука, 1978. 48 с.

199. Вопросы истории и культуры уйгуров. Алма-Ата: Наука, 1987. 167 с.

200. Исследования по уйгурскому языку. Алма-Ата: Наука, 1970. Т. 2, 172 с.: табл.

201. Исследования по уйгурскому языку. Алма-Ата: Наука, 1988. 159 с.

202. Кайдаров А. Т. Уйгурский язык и литература. Алма-Ата: Изд-во АН КазССР. 1962. Т. 1. Аннотированный библиографический указатель. 139 с.

203. Материалы по истории и культуре уйгурского народа. Алма-Ата: Наука, 1978. 119 с.

204. Трофимов М. И. Фонетические процессы в слоге в современном уйгурском языке. Алма-Ата: Наука, 1978. 120 с.

## ЭМГӘКЛИРИНИҢ АЛФАВИТЛИК КӨРСӘТКҮЧИ

### АЛФАВИТНЫЙ УКАЗАТЕЛЬ ТРУДОВ

Аманжолов С. А. — пешкәдәм тилшунас 47  
Атаклик алим, кәдирдан устаз [С. К. Кенесбаев 70 яшта] 108  
Атаклик уйғуршунас алим [А. Т. Қайдаров 50 яшта] 86

Атаклик уйғуршунас алим А. Қайдаров — 60 яшта 158

Әдәбий достлук 140  
Әдәбият дәрислиги. Оттура мәктәпләрниң 9—10 синиплири  
үчүн 38, 48  
Әдәбият дәрислиги. Уйғур мәктәплириниң 9—10 синиплири  
үчүн 15, 22  
Әйни С. Қуллар 6

Буни қандақ чүшиниш керәк? 53

Вәлиханов Ч. уйғурлар һәққидә 166

Гезит достлири сөзләйду 109  
Гүллиниш басқучлири 167

Ғабдулла Тоқай вә уйғур әдәбияти 41, 42  
«Достлук» һекайиләр топлимиға муқәддимә 11

Еғир жудалик 141

Жасарәтлик эмгәк шәйдаси 127

Ижадий эмгәк шәйдаси 149  
Исқақов А. — пән доктори 49  
Исми өчмәс алим 128  
Истидатлик уйғуршунас алим 120

Йәкүнләр вә проблемилар 121  
Йезиқ вә имла мәсилисигә жавапкәрлик билән қарайли 76  
Йеңи жил төһпилири 87

Коммунизм қурулушиниң йеңи басқучи 95  
«Коммунизм туғи» 25 жилиғи мунасивити билән 142

Қәшқәрий М. Түркий тиллар дивани. Үрүмчи. Шинжаң  
хәлиқ нәшрияти, 1981 [рецензия] 155

Лирика дурданилири 110  
Луғәт — сөз фәзниси 137  
Лю Син. Некайиләр 4

Маоизмниң хитайдики аз санлик милләтләр тили бойичә  
жүргүзүватқан антимарксистик сәясити һәққидә 138  
Мәдәний һаятимиздики чоң вақиә 171  
Мәхсити чоң алим 159  
Мәһсулдар уйғуршунас алим 143  
Мәһсулдар алим, тәжрибилик устаз 160  
Мәшһур «Дивану луғәт-ит түркниң» уйғурчә тәржимиси һәқ-  
қидә 150, 151  
Мәшһур дәләт әрбаби 103  
Миллий мәдәнийитимизниң фәмхорчиси 116  
Миллий сәнъитимизниң пәхри 161  
Музыка сәнъитиниң гүлтажиси 117  
Мүһим лексикологиялик әмгәк 58

Октябрь инқилави вә совет уйғурлири 175

Өз хәлқиниң пәрзәнди 32  
Өмәрниң бесилмиған шеирлири 24

Пайдилиқ монография 63  
Пәрғанә вадиси уйғурлириниң тили һәққидә бәзи бир мәлу-  
матлар 50

Рус вә совет алимлири һәм уйғуршунаслиқ 89  
Рус вә совет алимлири һәм уйғур филологияси [СССР Пән-  
ләр академиясигә 250 жил] 88

V—VII синипларда уйғур тилини оқутуш усуллири һәққи-  
дә 7, 10  
V—VII синип уйғур тили программисиға чүшәнчә хәт 23

Серафимович А. С. Чөлдики шәһәр 13  
Совет-интернационал сөзлириниң имласи һәққидә 28  
Совет түркийшунаслириниң Алмута конференцияси 81  
Совет уйғурлириниң тили вә униң шевилири 67  
Совет уйғуршунаслиғиниң пешқәдәм вәкили 122  
Совет уйғуршунаслиғиниң көрнәклик вәкили 168  
Совет уйғуршунаслиғиниң тәрәққиятидики йеңи басқучи 172  
Совет уйғуршунаслиғиниң ярқин келәчиги үчүн 123  
Сөз байлиғидин толук һәм тоғра пайдилинайли 90  
Сөз дурданилири хәлиқ арасида 91

Тәрәққият йолида 124, 125  
Тәрәққият йоллири 144  
Термин мәсилисини илмий йосунда һәл қилайли 54  
Терминология вә йезиқ һәққидә муһим кеңәшмә 25  
Тенишев Э. Р. — пән доктори 68  
Тонулған уйғуршунас [К 50-летию Т. Талипова] 96  
Туғлуқжан Талипов — пән доктори 152  
Түркмәнстан уйғурлири вә уларниң тили һәққидә 59  
Тюркологлар форуми 104

Уйғур әдәбий тилиниң графикиси билән имласи 162  
Уйғур әдәбий тилиниң имла қайдиллири 29, 33  
Уйғур әдәбий тилиниң имла қайдиллири [лайиһә] 18  
Уйғур әдәбий тилиниң рәсмийлишишидә «Йеңи һаят» журна-  
линиң роли 5  
Уйғур әдәбият оқуш китаби һәққидә 2  
Уйғур бейитлири 64  
«Уйғур имласиниң асаслири» һәққидә 19  
Уйғур мақал вә тәмсиллири 30  
Уйғур совет әдәбияти. Оттура мәктәпниң X синипи үчүн дәрис-  
лик 56, 65  
Уйғур-татар мәдәний мунасивәтлири 60  
Уйғур тили 163  
Уйғур тили грамматикиси. 1-қисим. Фонетика һәм морфология  
5—6-синиплар үчүн дәрислик 34, 43, 51, 61, 69  
Уйғур тили грамматикиси. 1-қисим. Фонетика вә морфология  
130  
Уйғур тили грамматикиси. 5-синип үчүн. Фонетика вә морфо-  
логия 72, 77, 92, 111  
Уйғур тили имласиниң бәзи мәсиллири 16  
Уйғур тилиниң бәзи әмәлий мәсиллиригә даир 55  
Уйғур тилиниң имла луғити 44, 70, 153

Уйғур тилиниң лексикалик тәркиви 35  
Уйғур тилидики бириккән исимларниң пәйда болуш йолли-  
ри 3  
Уйғур тилидики бириккән исимлар 20  
Уйғур тилидики кошумчилар аркилик ясалған исимларниң  
орфографияси 12  
Уйғур фольклориниң антологияси 178  
Уйғур хәлиқ қошақлири һәққидә 112  
Уйғур хәлиқ мақаллири билән тәмсиллири һәққидә 31  
Уйғуршунас алимлар төһписи 173  
Уйғуршунаслиқ бөлүми 97  
Уйғуршунаслиқ бөлүмидә 131  
Уйғуршунаслиқ — Октябрь пәрзәнди 132  
Уйғуршунаслиқ пәниниң совет дәвридики тәрәққият йолли-  
ри 113  
Уйғуршунаслиқ пәни тәрәққият йолида 114  
Уруш қурванлириниң ети өчмисун 52  
Утуқлар вә нишанлар 164

Хәлиқ даналиғиниң қамуси 118  
Хәлиқ еғиз ижадийитигә гәмхорлуқ керәк 45

Һазирқи заман уйғур тили. 1-қисим. Лексика вә фонети-  
ка 46  
Һазирқи заман уйғур тили. 2-қисим. Морфология вә синтак-  
сис 57  
Һазирқи заман уйғур тили. 1-қисим. Фонетика вә лексика.  
2-қисим. Морфология вә синтаксис 174  
Һазирқи заман уйғур әдәбий тилини мукәммәлләштүрүшниң  
бәзи мәсиллири 179  
Һазирқи заман уйғур тилида кошумчилар аркилик исим ясаш  
17

Чехов А. П. Некайиләр 8, 14  
Чоң Ақсу уйғурлириниң тилидики айрим лексикалик өзгичи-  
ликләр һәққидә 39  
Чоң алим, гәмхорчи устаз 62

Шинжаң уйғурлириниң тили билән йеңи йезиғи һәққидә  
бәзи бир мәлуматлар 145

«Яшлиқ» ансамбли һәққидә 165

Абду-Али Туганбаевич Кайдаров [К 50-летию со дня рождения] 98

Алфавит литературного языка советских уйгуров 78

Вопреки исторической правде 154

XXVI съезд КПСС и советское уйгуроведение 139

Двойные согласные в современном уйгурском языке 66  
Дорогой труда, дорогой счастья 180

Изучение уйгурского языка в Синьцзяне 169  
Имеется ли в современном уйгурском языке фонетический способ словообразования? 79

Категория вежливости в диалектах уйгурского языка 133  
К вопросу лексических заимствований в говорах языка советских уйгуров 82

К вопросу о взаимодействии уйгурских и узбекских говоров Ферганы 134

К вопросу уйгурско-узбекской языковой интерференции 99

К некоторым вопросам словообразования в современном уйгурском языке 36

Маловские чтения 83

Материалы и исследования по истории древнетюркской письменности 100

Названия блюд в уйгурском языке 146

Названия птиц в семиреченском говоре уйгурского языка 84, 115

Некоторые вопросы уйгурской антропонимики 181

Некоторые итоги и перспективы развития советского уйгуроведения 176

Некоторые тенденции развития уйгурского литературного языка в условиях СССР и СУАР КНР 182

Об изучении диалектов языка советских уйгуров 74

Об опыте создания алфавита и орфографии языка советских уйгуров 147

Об уйгурском переводе «Дивану лугат-ит тюрк» Махмуда Кашгарского 148

О некоторых особенностях корневой морфемы в уйгурском языке 183

О некоторых свойствах сонорного «р» в уйгурском языке 73

Основные этапы развития советского уйгуроведения 105, 135

О соотношении говоров и литературного языка советских уйгуров 80, 85

О соотношении заимствованных слов в говорах языка советских уйгуров 93

О средствах выражения субъективной оценки в семиреченском говоре уйгурского языка 71

Предисловие к кн. М. Рузиева «Возрожденный уйгурский народ» 106

Предисловие к кн. «Исследования по уйгурскому языку» 184

Развитие уйгуроведения в Казахстане 136

Современный уйгурский язык 185

Уйгуроведение в СССР 186

Уйгурские пословицы и поговорки 119

Уйгурское языкознание в СССР на данном этапе. Итоги и проблемы 156

Уйгурское языкознание в СУАР КНР. Новые исследования 177

Уйгурско-русский словарь 37

Фонетическое освоение русских заимствований в говорах языка советских уйгуров 126

Формы вежливости в диалектах уйгурского языка 170

Чокан Валиханов — уйгуровед 187

Язык уйгуров Ферганской долины. Очерк фонетики, тексты и словарь 75

Язык уйгуров Ферганской долины. Лексика, морфология и языковая интерференция 107

Әйгілі ұйғыр ғалымы 40

Бесаспап қаламгер 157

Көне ұйғыр жазба ескерткіштері 101

Көне ұйғыр тілі 102

Ұйғыр тану ғылымы өрлеу үстінде 94

Ұйғырлардың ұлттық мәдениетінің өсуі туралы 9

## СОАВТОРЛАР КӨРСƏТКҮЧИ

### ИМЕННОЙ УКАЗАТЕЛЬ СОАВТОРОВ

- Бахамов Г. 13
- Вахидов А. 30
- Джамалдинов О. 58
- Илиев А. 6, 44, 70, 153
- Исхаков Г. 136, 166, 187
- Махпиров В. 177, 181
- Моллаудов С. 24, 60
- Наджиб Э. Н. 156
- Кайдаров А. 9, 15, 22, 38, 46,  
48, 56, 62, 65, 122, 128,  
138, 152, 156
- Қибиров Ш. 15, 22, 30, 38,  
48, 56, 65, 119
- Омарбеков С. 83
- Омаров Е. 137
- Сабитов Р. 64
- Талипов Т. 40, 46, 47, 52, 62,  
86, 108, 122, 128
- Шалекенов У. Х. 154
- Шамиева А. 34, 43, 51, 61,  
69, 72, 77, 92, 111, 130
- Шукуров Ш. 143

## МУНДӘРИЖӘ

Китапханлар диққитигә . . . . .	5
Қазақстан ССР Пәнләр академиясиниң мухбир әзаси Ғ. С. Сәдзақасовниң һаяти вә паалийитиниң асасий сәнәлири . . . . .	7
Қазақстан ССР Пәнләр академиясиниң мухбир әзаси Ғ. С. Сәдзақасовниң илмий, педагогикалик вә жәмий- әтлик паалийитиниң қисқичә очерки . . . . .	19
Қазақстан ССР Пәнләр академиясиниң мухбир әзаси Ғ. С. Сәдзақасовниң һаяти вә әмгәклиригә аит әдә- биятлар . . . . .	33
Әмгәклириниң хронологиялик көрсәткүчи . . . . .	36
Ғ. С. Сәдзақасовниң тәһрирлиги билән нәшир қилинған әмгәкләр . . . . .	53
Әмгәклириниң алфавитлик көрсәткүчи . . . . .	55
Соавторлар көрсәткүчи . . . . .	61

## СОДЕРЖАНИЕ

К читателям . . . . .	6
Основные даты жизни и деятельности члена-корреспондента Академии наук Казахской ССР Г. С. Садвакасова . . . . .	13
Краткий очерк научной, педагогической и общественной деятельности члена-корреспондента Академии наук Казахской ССР Г. С. Садвакасова . . . . .	26
Литература о жизни и трудах члена-корреспондента Академии наук Казахской ССР Г. С. Садвакасова . . . . .	33
Хронологический указатель трудов . . . . .	36
Труды, изданные под редакцией Г. С. Садвакасова . . . . .	53
Алфавитный указатель трудов . . . . .	55
Именной указатель соавторов . . . . .	61

## ГОЖАХМЕТ САДВАҚАСОВИЧ САДВАҚАСОВ

*Материалы к библиографии ученых Казахстана*

Зав. редакцией *Н. В. Леонова*  
Редакторы *Ш. В. Кибиров, Д. Е. Ульянцева*  
Художественный редактор *В. А. Ващенко*  
Технический редактор *В. К. Горячкина*  
Корректор *Т. П. Нежданова*

Сдано в набор 11.05.89. Подписано в печать 29.05.89.

УГ09084. Формат 70×100<sup>1</sup>/<sub>32</sub>. Бум. тип. № 1.

Литературная гарнитура. Высокая печать. Усл. п. л. 2,60.

Усл. кр.-отт. 2,80. Уч.-изд. л. 3,21. Тираж 500.

Заказ 128. Цена 25 коп.

Издательство «Наука» Казахской ССР  
480100, г. Алма-Ата, ул. Пушкина, 111/113  
Типография издательства «Наука» Казахской ССР  
480021, г. Алма-Ата, ул. Шевченко, 28